



Amt Biesenthal-Barnim

I. Amtlicher Teil

Öffentliche amtliche Bekanntmachungen

Haushaltssatzung des Amtes Biesenthal-Barnim für das Haushaltsjahr 2023	Seite 2
Öffentliche Bekanntmachung über die Festsetzung der Grundsteuer der Stadt Biesenthal für das Kalenderjahr 2023 gemäß § 27 Abs. 3 Grundsteuergesetz (GrStG)	Seite 2
Festsetzung der Hundesteuer sowie der Zweitwohnungssteuer der Stadt Biesenthal nach § 12 b Abs. 2 Kommunalabgabengesetz für das Land Brandenburg	Seite 3
Mitteilung zu den übrigen Abgabearten der Stadt Biesenthal	Seite 3
Bilanz der Gemeinde Breydin zum 31.12.2020	Seite 3
5. Änderung der Haus- und Benutzungsordnung für das touristische Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow vom 27.05.2015	Seite 5
7. Änderung der Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“, Eberswalder Str. 9	Seite 6
Einladung zur Jagdgenossenschaftsversammlung der Jagdgenossenschaft Trampe	Seite 7

Sonstige ortsübliche Bekanntmachungen und Mitteilungen

Beschlüsse des Hauptausschusses der SVV der Stadt Biesenthal vom 26.01.2023	Seite 7
Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung der Stadt Biesenthal vom 09.02.2023	Seite 7
Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin vom 23.01.2023	Seite 8
Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Marienwerder vom 26.01.2023	Seite 8
Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow vom 06.02.2023	Seite 9
Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Rüdnitz vom 26.01.2023	Seite 10
Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Sydower Fließ vom 26.01.2023	Seite 10

Mitteilung des WAV Panke/Finow

Öffentliche Bekanntmachung der Beschlüsse der Verbandsversammlung im Jahr 2022	Seite 11
--	----------



I. AMTLICHER TEIL

Öffentliche amtliche Bekanntmachungen

Haushaltssatzung des Amtes Biesenthal-Barnim für das Haushaltsjahr 2023

Aufgrund des § 67 der Kommunalverfassung des Landes Brandenburg wird nach Beschluss des Amtsausschusses vom 20.09.2022 folgende Haushaltssatzung erlassen.

§ 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2023 wird

- | | |
|---|--------------|
| 1. im Ergebnishaushalt mit dem Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf | 5.443.300 € |
| ordentlichen Aufwendungen | 5.508.600 € |
| außerordentliche Erträge auf | 0 € |
| außerordentliche Aufwendungen | 0 € |
| 2. im Finanzhaushalt mit dem Gesamtbetrag der Einzahlungen auf | 10.946.700 € |
| Auszahlungen auf | 10.946.700 € |

festgesetzt.

Von den Einzahlungen und Auszahlungen des Finanzhaushaltes entfallen auf:

- | | |
|--|-------------|
| Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf | 5.261.700 € |
| Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf | 5.180.700 € |
| Einzahlungen aus der Investitionstätigkeit auf | 1.040.000 € |
| Auszahlungen aus der Investitionstätigkeit auf | 5.685.000 € |
| Einzahlungen aus der Finanzierungstätigkeit auf | 4.645.000 € |
| Auszahlungen aus der Finanzierungstätigkeit auf | 81.000 € |
| Einzahlungen aus der Auflösung von Liquiditätsreserven | 0 € |
| Auszahlungen an Liquiditätsreserven | 0 € |

§ 2

Kredite zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden auf 4.645.000 € festgesetzt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen werden in Höhe von 11.510.000 € festgesetzt.

§ 4

Die Amtsumlage wird für das Haushaltsjahr wie folgt festgesetzt:
 – Allgemeine Amtsumlage 26,624 % der Umlagegrundlage

§ 5

- Die Wertgrenze, ab der außerordentliche Erträge und Aufwendungen als für das Amt von wesentlicher Bedeutung angesehen werden, wird auf 10.000 € festgesetzt.
- Die Wertgrenze für die insgesamt erforderlichen Auszahlungen, ab der Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen im Finanzhaushalt einzeln darzustellen sind, wird auf 25.000 € festgesetzt.
- Die Wertgrenze, ab der überplanmäßige und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen der vorherigen Zustimmung des Amtsausschusses bedürfen, wird auf 20.000 € festgesetzt.
- Die Wertgrenzen, ab der eine Nachtragshaushaltssatzung zu erlassen ist, werden bei:
 - der Entstehung eines zusätzlichen Fehlbetrages auf 50.000 € und
 - bei bisher nicht veranschlagten oder zusätzlichen Einzelaufwendungen oder Einzelauszahlungen auf 80.000 € festgesetzt.

Biesenthal, den 21.09.2022

*A. Nedlin
 Amtsdirektor*

Bekanntmachungsvermerk

Die Bekanntmachung erfolgt aufgrund § 3 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Brandenburg vom 18.12.2007 zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 23.06.2021 unter dem Hinweis, dass die Haushaltssatzung des Amtes Biesenthal-Barnim für das Haushaltsjahr 2023, die in der Sitzung des Amtsausschusses am 20.09.2022 beschlossen wurde, in der Zeit von

Dienstag, den 07.03.2023 bis Donnerstag, den 23.03.2023

im Amt Biesenthal-Barnim, Berliner Straße 1, 16359 Biesenthal in der Kämmerei während der Dienststunden zur Einsichtnahme ausgelegt wird.

17.02.2023

*gez. A. Nedlin
 Amtsdirektor*

Öffentliche Bekanntmachung über die Festsetzung der Grundsteuer der Stadt Biesenthal für das Kalenderjahr 2023 gemäß § 27 Abs. 3 Grundsteuergesetz (GrStG)

Mit dieser Bekanntmachung wird die Grundsteuer für land- und forstwirtschaftliche Grundstücke (Grundsteuer A) und die Grundstücke (Grundsteuer B) für das Jahr 2023 gemäß § 27 Abs. 3 Grundsteuergesetz (GrStG) vom 07.08.1973 in der zurzeit gültigen Fassung öffentlich festgesetzt.

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Biesenthal hat in ihrer Sitzung am 08.12.2022 die Hebesätze für die Grundsteuer, unverändert zum Vorjahr, festgesetzt.

Sie betragen:

- | | |
|--|-------|
| a) für die land- und forstwirtschaftlichen Grundstücke Grundsteuer A | 320 % |
| b) für die anderen Grundstücke – Grundsteuer B | 410 % |

Um den Verwaltungsaufwand zu minimieren wird davon abgesehen, neue Grundsteuerbescheide für das Kalenderjahr 2023 zu versenden. Für alle Grundstücke, deren Bemessungsgrundlage (Messbeträge) sich seit der letzten Bescheiderteilung nicht geändert haben, wird durch diese öffentliche Bekanntmachung die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2023 in derselben Höhe wie für das Jahr 2022 festgesetzt.

Die Grundsteuer wird mit den zuletzt erteilten Vierteljahresbeträgen jeweils am 15.02., 15.05., 15.08. und 15.11.2023 zur Zahlung fällig. Für Steuerpflichtige, die von der Möglichkeit des § 28, Abs. 3 des GrStG Gebrauch gemacht haben (Jahreszahler), wird die Grundsteuer in einem Betrag am 01.07.2023 fällig.

Ändern sich die Bemessungsgrundlagen oder die Hebesätze im Laufe des

Jahres 2023, werden den Steuerpflichtigen Änderungsbescheide zugestellt. Steuerpflichtigen, die am SEPA-Lastschriftinzugsverfahren teilnehmen, werden die jeweils fälligen Beträge von dem vereinbarten Konto abgebucht. Alle übrigen Steuerpflichtigen entrichten die jeweils fälligen Beträge bitte bis zu den vorstehend aufgeführten Fälligkeiten auf das Konto der Stadt Biesenthal bei der Deutschen Kreditbank AG

IBAN: DE70 1203 0000 0010 5078 53
Swift/BIC: BYLADEM1001

Wird die Steuer nicht bis zum Ablauf des Fälligkeitstages entrichtet, ist gemäß § 240 AO ein Säumniszuschlag zu erheben.

Mit dem Tag dieser öffentlichen Bekanntmachung der Steuerfestsetzung treten für die Steuerpflichtigen die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tag ein schriftlicher Grundsteuerbescheid für das Jahr 2023 zugegangen wäre.

Rechtsbehelfsbelehrung

Die Steuerfestsetzung kann innerhalb einer Frist von einem Monat, die mit dem Tag der Bekanntmachung beginnt, durch Widerspruch angefochten werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Der Amtsdirektor, Berliner Straße 1, 16359 Biesenthal einzulegen. Der Widerspruch hat keine aufschiebende Wirkung. Auch wenn Sie Widerspruch erheben, sind Sie verpflichtet, die Steuer rechtzeitig zu bezahlen.

Biesenthal, den 12.01.2023

*gez. Nedlin
Amtsdirektor*

Festsetzung der Hundesteuer sowie der Zweitwohnungssteuer der Stadt Biesenthal nach § 12 b Abs. 2 Kommunalabgabengesetz für das Land Brandenburg

Die Hundesteuer sowie die Zweitwohnungssteuer werden jeweils entsprechend der geltenden Satzungen festgesetzt und öffentlich bekannt gemacht. Bescheide für diese Abgabearten werden 2023 ebenfalls nur an die Abgabepflichtigen geschickt,

bei denen sich die Höhe des Betrages gegenüber 2022 geändert hat.

In den übrigen Fällen gelten die Festsetzungen solange, bis ein neuer Bescheid erstellt und zugeschickt wird.

Gemäß der geltenden Hundesteuersatzung wird Hundesteuer in einem Betrag am 01.07.2023 fällig.

Die Zweitwohnungssteuer wird mit den zuletzt erteilten Vierteljahresbeträgen jeweils am 15.02., 15.05., 15.08. und 15.11.2023 zur Zahlung fällig.

Für Steuerpflichtige, die Jahreszahler sind, wird die Zweitwohnungssteuer in einem Betrag am 01.07.2023 fällig.

Steuerpflichtigen, die am SEPA-Lastschriftinzugsverfahren teilnehmen, werden die jeweils fälligen Beträge von dem vereinbarten Konto abgebucht. Alle übrigen Steuerpflichtigen entrichten die jeweils fälligen Beträge bitte bis zu den vorstehend aufgeführten Fälligkeiten auf das Konto der Stadt Biesenthal bei der Deutschen Kreditbank AG

IBAN: DE70 1203 0000 0010 5078 53
Swift/BIC: BYLADEM1001

Rechtsbehelfsbelehrung

Die Steuerfestsetzung kann innerhalb einer Frist von einem Monat, die mit dem Tag der Bekanntmachung beginnt, durch Widerspruch angefochten werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Der Amtsdirektor, Berliner Straße 1, 16359 Biesenthal einzulegen. Der Widerspruch hat keine aufschiebende Wirkung. Auch wenn Sie Widerspruch erheben, sind Sie verpflichtet, die Steuer rechtzeitig zu bezahlen.

Biesenthal, den 12.01.2023

*gez. Nedlin
Amtsdirektor*

Mitteilung zu den übrigen Abgabearten der Stadt Biesenthal

Bescheide für Pachten und Mieten werden nicht erstellt, da die Grundlage der Zahlung dieser Abgabearten der jeweilige Vertrag mit der Stadt Biesenthal, vertreten durch das Amt Biesenthal-Barnim, ist.

Sollten Sie zur Festsetzung von Steuern und Abgaben für das Jahr 2023 noch Fragen haben, wenden Sie sich bitte an die Finanzverwaltung, Steuern/Abgaben, Frau Hennig (03337 459928).

Bilanz der Gemeinde Breydin zum 31.12.2020

	Aktiva	31.12.2019	21.12.2020
1.	Anlagevermögen	2.555.737,36 €	2.535.081,49 €
1.1.	Immaterielle Vermögensgegenstände	0,00 €	0,00 €
1.2.	Sachanlagevermögen	2.530.271,66 €	2.509.615,79 €
1.2.1.	Unbebaute Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte	521.812,67 €	521.812,67 €
1.2.2.	bebaute Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte	1.297.356,91 €	1.256.460,14 €
1.2.3.	Grundst. u.Bauten d. Infrastrukturverm.u.Sonstiger Sonderflächen	590.999,80 €	558.015,89 €
1.2.4.	Bauten auf fremden Grund und Boden	0,00 €	0,00 €
1.2.5.	Kunstgegenstände, Kulturdenkmäler	648,35 €	230,92 €
1.2.6.	Fahrzeuge, Maschinen u. technische Anlagen	27.767,91 €	23.758,69 €
1.2.7.	Betriebs- und Geschäftsausstattung	26.614,05 €	25.848,12 €
1.2.8.	Geleistete Anzahlungen und Anlagen im Bau	65.071,97 €	123.489,36 €
1.3.	Finanzanlagevermögen	25.465,70 €	25.465,70 €
1.3.1.	Rechte an Sondervermögen	0,00 €	0,00 €
1.3.2.	Anteile an verbundenen Unternehmen	0,00 €	0,00 €
1.3.3.	Mitgliedschaft in Zweckverbänden	1,00 €	1,00 €
1.3.4.	Anteile an sonstigen Beteiligungen	25.464,70 €	25.464,70 €
1.3.5.	Wertpapiere des Anlagevermögens	0,00 €	0,00 €
1.3.5.1	Ausleihungen	0,00 €	0,00 €
1.3.5.2	an Sondervermögen	0,00 €	0,00 €
1.3.5.3	an verbundene Unternehmen	0,00 €	0,00 €
1.3.5.4	an Zweckverbände	0,00 €	0,00 €
1.3.5.5	an sonstige Beteiligungen	0,00 €	0,00 €
1.3.5.6	sonstige Ausleihungen	0,00 €	0,00 €
2.	Umlaufvermögen	748.789,39 €	1.410.776,20 €
2.1.	Vorräte	0,00 €	0,00 €
2.1.1.	Grundstücke in Entwicklung	0,00 €	0,00 €
2.1.2.	sonstiges Vorratsvermögen	0,00 €	0,00 €
2.1.3.	Geleistete Anzahlungen auf Vorräte	0,00 €	0,00 €
2.2.	Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	27.927,63 €	17.301,18 €
2.2.1.	Öffentl.-rechtl. Forderungen u. Forderungen aus Tranferleist.	9.634,27 €	3.498,42 €
2.2.1.1.	Gebühren	156,00 €	254,02 €
2.2.1.2.	Beiträge	0,00 €	0,00 €
2.2.1.3.	Wertberichtigungen auf Gebühren und Beiträge	0,00 €	-73,20 €
2.2.1.4.	Steuern	24.414,18 €	267.902,32 €
2.2.1.5.	Transferleistungen	0,00 €	3.203,52 €
2.2.1.6.	Sonstige öffentlich-rechtliche Forderungen	15,00 €	44.263,00 €
2.2.1.7.	Wertberichtig. auf Steuern, Transferlsg.u.sonst.öff./rechtl. Ford.	-14.950,91 €	-312.051,24 €
2.2.2.	Privatrechtliche Forderungen	13.395,79 €	271,18 €
2.2.2.1.	gegenüber dem privaten und öffentlichen Bereich	16.075,20 €	5.551,18 €
2.2.2.2.	gegen Sondervermögen	0,00 €	0,00 €
2.2.2.3.	gegen verbundene Unternehmen	0,00 €	0,00 €
2.2.2.4.	gegen Zweckverbände	0,00 €	0,00 €
2.2.2.5.	gegen sonstige Beteiligungen	0,00 €	0,00 €
2.2.2.6.	Wertberichtigungen auf privatrechtliche Forderungen	-2.679,41 €	-5.280,00 €
2.2.3.	Sonstige Vermögensgegenstände	4.897,57 €	13.531,58 €
2.3.	Wertpapiere des Umlaufvermögens	0,00 €	0,00 €
2.4.	Kassenbestand, Bundesbankguth., Guth.bei Kreditinst.u.Schecks	720.861,76 €	1.393.475,02 €
3.	Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	167.498,43 €	186.587,72 €
4.	Nicht durch Eigenkapital gedeckter Fehlbetrag	0,00 €	0,00 €
	Gesamtbetrag Aktiv	3.472.025,18 €	4.132.445,41 €

	Passiv	31.12.2019	21.12.2020
1.	Eigenkapital	2.151.026,34 €	2.993.574,06 €
1.1.	Basis-Reinvermögen	1.215.052,45 €	1.215.052,45 €
1.2.	Rücklagen aus Überschüssen	935.973,89 €	1.612.340,23 €
1.2.1.	Rücklage aus Überschüssen des ordentlichen Ergebnisses	894.766,52 €	1.564.532,86 €
1.2.2.	Rücklage aus Überschüssen des außerordentlichen Ergebnisses	41.207,37 €	47.807,37 €
1.3.	Sonderrücklagen	0,00 €	166.181,38 €
1.4.	Fehlbetragsvortrag	0,00 €	0,00 €
1.4.1.	Fehlbetrag aus ordentlichem Ergebnis	0,00 €	0,00 €
1.4.2.	Fehlbetrag aus außerordentlichem Ergebnis	0,00 €	0,00 €
2.	Sonderposten	1.207.663,91 €	1.040.215,50 €
2.1.	Sonderposten aus Zuweisungen der öffentlichen Hand	927.934,17 €	883.107,64 €
2.2.	Sonderposten aus Beiträgen, Baukosten- und Investitionszuschüssen	156.841,59 €	144.877,34 €
2.3.	Sonstige Sonderposten	122.888,15 €	12.230,52 €
3.	Rückstellungen	6.733,00 €	7.620,33 €
3.1.	Rückstellungen für Pensionen und ähnliche Verpflichtungen	0,00 €	0,00 €
3.2.	Rückstellungen für unterlassene Instandhaltung	0,00 €	0,00 €
3.3.	Rückstellungen für die Rekultivierung und Nachsorge von Abfalldeponien	0,00 €	0,00 €
3.4.	Rückstellungen für die Sanierung von Altlasten	0,00 €	0,00 €
3.5.	Sonstige Rückstellungen	6.733,00 €	7.620,33 €
4.	Verbindlichkeiten	102.119,20 €	86.637,96 €
4.1.	Anleihen	0,00 €	0,00 €
4.2.	Verbindlichkeiten aus Kreditaufnahmen f. Investitionen u. Investitionsförderungsmaßnahmen	45.890,70 €	38.661,32 €
4.3.	Verbindlichkeiten aus der Aufnahme von Kassenkrediten	0,00 €	0,00 €
4.4.	Verbindlichk. aus Rechtsgeschäften, die Kreditaufnahmen wirtschaftl. gleichkommen	0,00 €	0,00 €
4.5.	Erhaltene Zahlungen	0,00 €	0,00 €
4.6.	Verbindlichkeiten aus Lieferung und Leistung	56.218,50 €	47.946,64 €
4.7.	Verbindlichkeiten aus Transferleistungen	0,00 €	0,00 €
4.8.	Verbindlichkeiten gegenüber Sondervermögen	0,00 €	0,00 €
4.9.	Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen	0,00 €	0,00 €
4.10.	Verbindlichkeiten gegenüber Zweckverbänden	0,00 €	0,00 €
4.11.	Verbindlichkeiten gegenüber sonstigen Beteiligungen	0,00 €	0,00 €
4.12.	sonstige Verbindlichkeiten	10,00 €	30,00 €
5.	Passive Rechnungsabgrenzungsposten	4.482,73 €	4.397,56 €
	Ist das Eigenkapital durch Fehlbeträge aufgebraucht, so ist der das Eigenkapital übersteigende Betrag am Schluss der Bilanz auf der Aktivseite unter „4. Nicht durch Eigenkapital gedeckter Fehlbetrag“ auszuweisen.		
	Gesamtbetrag Passiv	3.472.025,18 €	4.132.445,41 €

Bekanntmachung zum Jahresabschluss der Gemeinde Breydin per 31.12.2020

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin hat in ihrer Sitzung am 23.01.2023 gem. § 82 BbgKVerf über den Jahresabschluss per 31.12.2020 der Gemeinde Breydin mit ihren Anlagen beschlossen.

Jeder kann Einsicht in den Jahresabschluss per 31.12.2020 und in die Anlagen nehmen.

Der Jahresabschluss 2020 liegt im Amt Biesenthal-Barnim, Berliner Str.1, 16359 Biesenthal in der Kämmerei während der Dienststunden zur Einsichtnahme aus. Der Jahresabschluss der Gemeinde Breydin per 31.12.2020 wird hiermit gem. § 82 Abs.5 BbgKVerf öffentlich bekannt gemacht.

Biesenthal, den 26.01.2023

gez. A. Nedlin
Amtdirektor

5. Änderung der Haus- und Benutzungsordnung für das touristische Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow vom 27.05.2015

Die Haus- und Benutzungsordnung für das touristische Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow vom 27.05.2015, geändert durch 1. Änderung vom 16.09.2015, 2. Änderung vom 20.08.2018, 3. Änderung vom 17.02.2020 und der 4. Änderung vom 18.07.2022 wird wie folgt geändert:

Anlage 2 – Benutzungsentsgeltordnung

Punkt 5 wird wie folgt geändert:

- a) Für die Nutzung von nachfolgend aufgeführtem Inventar außerhalb des Touristischen Begegnungszentrums „Lindengarten“ Melchow ist eine Nutzungsgebühr wie folgt zu zahlen:

Nr.	Nutzungsart	Bemessungsgrundlage	Entgelt in Euro
1	Bierzeltgarnitur (1 Tisch, 2 Bänke)	Nutzungstag	10,00
2	Tischgarnitur (1 Tisch, 4 Stühle)	Nutzungstag	15,00
3	Festzelt pavillon 3 x 3 m	Nutzungstag	20,00
4	Festzelt pavillon 3 x 6 m	Nutzungstag	25,00
5	Tanzboden 9 Elemente 2 x 2 m	Nutzungstag	50,00
6	Beamer und Leinwand	Nutzungstag	25,00
7	Laptop	Nutzungstag	15,00

Das Entgelt beinhaltet die derzeit gültige Umsatzsteuer.

Inkrafttreten

Die 5. Änderung der Haus- und Benutzungsordnung für das touristische Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow tritt am Tage nach der öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

ausgefertigt:

Biesenthal, den 07.02.2023

gez.
Nedlin
Amtdirektor

Bekanntmachungsanordnung

Die 5. Änderung der Haus- und Benutzungsordnung für das touristische Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow, beschlossen in der öffentlichen Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow am 06.02.2023, wird im Amtsblatt für das Amt Biesenthal-Barnim, Ausgabe Nr. 2/2023, Jahrgang Nr. 33 am 28.02.2023 öffentlich bekannt gemacht.

ausgefertigt:

Biesenthal, 07.02.2023

gez.
Nedlin
Amtdirektor

7. Änderung der Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“, Eberswalder Str. 9

Die Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“, Eberswalder Str. 9 in 16230 Melchow wird wie folgt geändert:

1. Nutzungszweck

Satz 1 wird wie folgt geändert:

Die Gemeinde Melchow stellt in ihrem Touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“ vier möblierte Gästezimmer für kurzzeitige Vermietungen zur Verfügung. Eine Dauernutzung sowie eine Untervermietung sind nicht zulässig.

2. Nutzungsentgelt

Absatz 1, Satz 1 wird wie folgt geändert:

Für die Nutzung der Gästezimmer wird ein pauschales Nutzungsentgelt inklusive 7 % Umsatzsteuer wie folgt erhoben:

Nutzungsumfang je Zimmer	Preis Zimmer/Nacht	Zuschlag Aufenthalt 1 Nacht
1 Person	35,00 €	15,00 €
2 Personen	45,00 €	15,00 €
3 Personen*	55,00 €	15,00 €
4 Personen**	65,00 €	15,00 €

* nur möglich in Gästezimmer 1, 3 und 4

** nur möglich in Gästezimmer 4

Absatz 4, Satz 1 neu, Satz 2 geändert:

Die Nutzungsgebühren können im Einzelfall um 5 % ermäßigt werden, wenn erhebliche Gründe der Gemeinde dafür vorliegen. Eine kostenlose Überlassung der Gästezimmer ist nur bei Vorliegen von besonderen Gründen mit Zustimmung durch den Bürgermeister oder durch den Amtdirektor in Abstimmung mit dem Bürgermeister möglich.

Absatz 6 geändert:

Das Nutzungsentgelt ist entsprechend der im Nutzungsvertrag getroffenen Vereinbarung in bar vor Schlüsselübergabe, per Überweisung oder per Payments by Booking zu entrichten.

Absatz 7, 1. Satz geändert:

Die Gemeinde kann eine Kautions in Höhe von 50,00 € bei Schlüsselübergabe erheben.

Inkrafttreten

Die 7. Änderung der Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“ tritt am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

ausgefertigt:

Biesenthal, den 07.02.2023

gez.
Nedlin
Amtdirektor

Bekanntmachungsanordnung

Die 7. Änderung der Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“, Eberswalder Str. 9, beschlossen in der öffentlichen Sitzung der Gemeindevertretung Melchow am 06.02.2023 wird im Amtsblatt für das Amt Biesenthal-Barnim, Ausgabe Nr. 2/2023, Jahrgang Nr. 33 am 28.02.2023 öffentlich bekannt gemacht.

ausgefertigt:

Biesenthal, den 07.02.2023

gez.
Nedlin
Amtdirektor

Einladung der Jagdgenossenschaft Trampe

Hiermit werden alle Jagdgenossen des gemeinschaftlichen Jagdbezirkes Trampe zu der am Freitag, dem 31.03.2023 um 18.00 Uhr im Kulturraum Trampe der Gemeinde Breydin stattfindenden Jagdgenossenschaftsvollversammlung recht herzlich eingeladen.

Tagesordnung:

1. Eröffnung, Begrüßung, feststellen der Beschlussfähigkeit
2. Bestätigung der Tagesordnung
3. Bericht der Jagdpächter
4. Bericht des Kassenwartes zum Jagdjahr 2022/23
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Wahl der Kassenprüfer für das Jagdjahr 2023/24

7. Beschlussfassung zum Reinertrag für das Jagdjahr 2022/23
8. Entlastung des Vorstandes für das Jagdjahr 2022/23
9. Antrag der Jagdpächter auf Pachtminderung
10. Antrag der Geschichtengruppe auf finanzielle Unterstützung
11. Auszahlung des Reinertrages

Im Anschluss wird von den Jagdpächtern ein Imbiss gereicht.

Trampe, den 12.02.2023

Heinz Wieloch
Jagdvorsteher

— Ende der amtlichen Bekanntmachungen —

Sonstige ortsübliche Bekanntmachungen und Mitteilungen

Beschlüsse des Hauptausschusses der SVV der Stadt Biesenthal vom 26.01.2023

NÖ

Beschluss Nr. H 1/2023

Grundstücksangelegenheiten

– Beschluss abgelehnt

Beschluss Nr. H 2/2023

Vertragsangelegenheiten

– Beschluss angenommen

Beschluss Nr. H 3/2023

Vertragsangelegenheiten

– Beschluss angenommen

Biesenthal, 26.01.2023

gez. Nedlin
Amtdirektor

Die Beschlüsse der öffentlichen Sitzungen können zu den Sprechzeiten in der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal, Fachbereich Zentrale Dienste / Finanzen – Sitzungsdienst – Zimmer 205 eingesehen werden.

Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung der Stadt Biesenthal vom 09.02.2023

Beschluss Nr. 3/2023

Kinderschutzvereinbarung

Beschlusstext:

1. Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Biesenthal hat die Vereinbarung zum Kinderschutz zur Kenntnis genommen und beschließt, die vorliegende Vereinbarung mit dem Landkreis Barnim zu unterschreiben.
2. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Stadt Biesenthal zu handeln.

– Beschluss angenommen

Beschluss Nr. 4/2023

Bewilligung von überplanmäßigen Aufwendungen für die Bewirtschaftung des Sportplatzes Heideberg

Beschlusstext:

1. Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Biesenthal beschließt, die überplanmäßigen Aufwendungen für die Bewässerung des Sportplatzes Heideberg in Höhe von 32.104,35 EUR zur Verfügung zu stellen.
2. Die überplanmäßigen Aufwendungen der Buchungsstelle 42.4.01.524100 werden aus Mehrerträgen der Buchungsstelle 61.1.01.401300 – Gewerbesteuer – gedeckt.
3. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Stadt Biesenthal zu handeln und alle erforderlichen Schritte zur Umsetzung des Beschlusses durchzuführen.

– Beschluss angenommen

Beschluss Nr. 7/2023

Freigabe Entwurfsplanung und Honoraranpassung Planer Fachplanung Technische Umsetzung DigitalPakt Schulen 2019–2024 Grundschule „Am Pfefferberg“, Bahnhofstraße 9–12, 16359 Biesenthal

Beschlusstext:

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Biesenthal beschließt:

1. Die Bestätigung / Freigabe der vorgelegten Entwurfsplanung für die Umsetzung des „DigitalPakts Schulen 2019–2024“ der Grundschule „Am Pfefferberg“ Bahnhofstraße 9–12 in 16359 Biesenthal.
2. Der Honoraranpassung des Planungsbüros plan b digitation GmbH um 28.266,57 € brutto auf insgesamt 40.825,84 € brutto wird zugestimmt.
3. Der Vertragsanpassung des Planungsbüros plan b digitation GmbH auf Honorarabrechnung nach Kostenfeststellung der Baufirmen wird zugestimmt.
4. Die notwendigen überplanmäßigen Auszahlungen in Höhe von 28.300 € werden aus Kassenmitteln zur Verfügung gestellt.
5. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Stadt Biesenthal zu handeln und alle erforderlichen Schritte zur Umsetzung des Beschlusses durchzuführen.

– Beschluss angenommen

NÖ

Beschluss Nr. 1/2023

Grundstücksangelegenheiten

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 2/2023

Grundstücksangelegenheiten

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 8/2023

vertragliche Angelegenheiten

– *Beschluss angenommen*

Biesenthal, 09.02.2023

gez. Nedlin
Amtdirektor

Die Beschlüsse der öffentlichen Sitzungen können zu den Sprechzeiten in der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal, Fachbereich Zentrale Dienste / Finanzen – Sitzungsdienst – Zimmer 205 eingesehen werden.

Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin vom 23.01.2023

Beschluss Nr. 1/2023

Erarbeitung eines sachlichen Teilflächennutzungsplanes „Steuerung der Windenergieanlagen“ für die Gemeinde Breydin mit den Ortsteilen Trampe und Tuchen-Klobbicke

Vergabe der Leistungen nach HOAI 2021 § 18 – Flächennutzungsplan

Beschlusstext:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin beschließt:

1. Die Aufhebung des Vergabeverfahrens gemäß § 48 Abs. 1 Nr. 1, da keine Angebote eingegangen sind.
2. Die Vergabe der Leistungen zur Erarbeitung eines sachlichen Teilflächennutzungsplans „Steuerung der Windenergieanlagen“ für das gesamte Gebiet der Gemeinde Breydin erneut einzuleiten und entsprechend der Zulässigkeitsvoraussetzungen im Rahmen einer beschränkten Ausschreibung ohne Teilnahmewettbewerb durchzuführen.
3. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Breydin zu handeln und alle erforderlichen Schritte zur Umsetzung des Beschlusses durchzuführen.

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 2/2023

Freigabe Entwurfsplanung ECO.S – Heizungsanlage Schloss Trampe Dorfstraße 53, 16230 Breydin OT Trampe

Beschlusstext:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin beschließt:

1. Die vorliegenden Entwurfsplanung für die Technische Ausrüstung Heizungsanlage Schloss Trampe, Dorfstraße 53 in 16230 Breydin OT Trampe des Ingenieurbüro ECO.S Energieconsulting Stadtmeister wird bestätigt und bildet die Grundlage für die weitere Umsetzung der Maßnahme.

2. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Breydin zu handeln und alle erforderlichen Schritte zur Umsetzung des Beschlusses durchzuführen.

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 3/2023

Jahresabschluss per 31.12.2020

Beschlusstext:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin beschließt den **geprüften**

Jahresabschluss der Gemeinde Breydin per 31.12.2020

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 4/2023

Entlastung des Amtdirektors zum Jahresabschluss 2020

Beschlusstext:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin beschließt, dem Amtdirektor gem. § 82 BbgKVerf die **uneingeschränkte Entlastung zum Jahresabschluss 2020** zu erteilen.

– *Beschluss angenommen*

Breydin, 23.01.2023

gez. Nedlin
Amtdirektor

Die Beschlüsse der öffentlichen Sitzungen können zu den Sprechzeiten in der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal, Fachbereich Zentrale Dienste / Finanzen – Sitzungsdienst – Zimmer 205 eingesehen werden.

Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Marienwerder vom 26.01.2023

Beschluss Nr. 2/2023

Antrag auf Zulassung einer Ausnahme / Befreiung von den Festsetzungen der Gestaltungssatzung OT Marienwerder, Klandorfer Straße 47

Beschlusstext:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Marienwerder beschließt:

1. Dem Antrag zur Errichtung einer Photovoltaikanlage auf ein Bestandsgebäude, Gemarkung Marienwerder, Flur 1, Flurstück 277/2, Klandorfer Straße 47 wird die Zustimmung erteilt.
2. Dem Antrag auf Zulassung einer Ausnahme / Befreiung von den Festsetzungen der Gestaltungssatzung OT Marienwerder wird zugestimmt: § 6 (9) Dachaufbauten: Photovoltaikanlage straßenseitig einsehbar
3. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Marienwerder zu handeln.

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 3/2023

Petition „Lebenswerte Städte und Gemeinden“

Beschlusstext:

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Marienwerder beschließt, sich der Petition „Lebenswerte Städte und Gemeinden“ (Initiative des Herrn Thomas Dienberg, Bürgermeister und Beigeordneter für Stadtentwicklung und Bau der Stadt Leipzig, Martin-Luther-Ring 4–6, 04109 Leipzig) anzuschließen.

2. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, für die Gemeinde Marienwerder zu handeln.

– *Beschluss angenommen*

NÖ**Beschluss Nr. 1/2023****Grundstücksangelegenheiten**– *Beschluss angenommen*

Marienwerder, 26.01.2023

gez. Nedlin
Amtdirektor

Die Beschlüsse der öffentlichen Sitzungen können zu den Sprechzeiten in der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal, Fachbereich Zentrale Dienste / Finanzen – Sitzungsdienst – Zimmer 205 eingesehen werden.

Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow vom 06.02.2023

Beschluss Nr. 1/2023 (ehemals 44/2022)**Wirtschafts- und Instandhaltungsplan 2023 der Immoversa GmbH***Beschlusstext:*

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow erteilt dem Wirtschafts- und Instandhaltungsplan 2023 der Immoversa GmbH für die verwaltenden Objekte der Gemeinde Melchow die Zustimmung.
2. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Melchow zu handeln.

– *Beschluss angenommen***Beschluss Nr. 2/2023****Videüberwachung am Naturparkbahnhof Melchow***Beschlusstext:*

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow beschließt, die Errichtung und den Betrieb einer Videüberwachungsanlage am Naturparkbahnhof Melchow in Auftrag zu geben.
2. Die außerplanmäßigen Mittel für die Beschaffung in 2023 werden aus Kassenmitteln zur Verfügung gestellt.
3. Die Kosten für die regelmäßige Prüfung der Videoanlage werden in den Haushalten der Folgejahre zur Verfügung gestellt.
4. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, für die Gemeinde Melchow zu handeln.

– *Beschluss angenommen***Beschluss Nr. 3/2023****5. Änderung der Haus- und Benutzungsordnung für das Touristische Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow***Beschlusstext:*

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow beschließt die vorliegende **5. Änderung der Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im Touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow.**
2. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Melchow zu handeln.

– *Beschluss angenommen***Beschluss Nr. 4/2023****7. Änderung der Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im Touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow***Beschlusstext:*

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow beschließt die vorliegende **7. Änderung der Benutzungs- und Entgeltordnung für die Gästezimmer der Gemeinde Melchow im Touristischen Begegnungszentrum „Lindengarten“ Melchow.**
2. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Melchow zu handeln.

– *Beschluss angenommen***Beschluss Nr. 5/2023****Freier Eintritt für Melchower Kinder in das Strandbad am Wukensee***Beschlusstext:*

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow beschließt den Melchower Kindern bis einschließlich 14 Jahren den kostenfreien Eintritt in das Strandbad am Wukensee in Biesenthal ab 01.05.2023 bis 30.09.2023 und in den Folgejahren zu ermöglichen.
2. Der Pächter des Strandbades Wukensee erhält dafür jährlich einen einmaligen Betrag in Höhe von 300,00 Euro brutto.
3. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Melchow zu handeln.

– *Beschluss angenommen***Beschluss Nr. 6/2023****Kinderschutzvereinbarungen***Beschlusstext:*

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow hat die Vereinbarung zum Kinderschutz zur Kenntnis genommen und beschließt, die vorliegende Vereinbarung mit dem Landkreis Barnim zu unterschreiben.
2. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Melchow zu handeln.

– *Beschluss angenommen***Beschluss Nr. 7/2023****Freigabe der Entwurfsplanung zur Bauantragstellung für die Sanierung und der damit verbundenen Nutzungsänderung der Wohnungseinheit Eberswalder Str. 55/Lindenstr. 2 in 16230 Melchow zu Gewerbe**– *Beschluss vertagt***Beschluss Nr. 8/2023****Straßenausbau „An den Birken“ in Melchow
Aufhebung des Ausbaubeschlusses und der Planung***Beschlusstext:*

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow beschließt:

1. Die Maßnahme Straßenausbau „An den Birken“ wird im Rahmen einer Erschließung fortgeführt.
2. Der Vertrag über die Planungsleistungen mit dem Ing.-Büro Hübner Ingenieure GmbH, Heinersdorfer Straße 2–3, 16321 Bernau bei Berlin vom 16.02.2017 bleibt bestehen und wird fortgeführt.
3. Die außerplanmäßigen Aufwendungen werden im Zuge einer Nachtragshaushaltssatzung zur Verfügung gestellt.
4. Der Amtdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Melchow zu handeln.

– *Beschluss angenommen*

Melchow, 06.02.2023

gez. Nedlin
Amtdirektor

Die Beschlüsse der öffentlichen Sitzungen können zu den Sprechzeiten in der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal, Fachbereich Zentrale Dienste / Finanzen – Sitzungsdienst – Zimmer 205 eingesehen werden.

Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Rüdnitz vom 26.01.2023

Beschluss Nr. 1/2023

Aufhebung Beschluss 64/2022 1. Änderung des Stellenplans der Gemeinde Rüdnitz vom 15.12.2022

Beschlusstext:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Rüdnitz beschließt die Aufhebung des Beschlusses Nr. 64/2022 1. Änderung des Stellenplan 2023 vom 15.12.2022.

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 2/2023

Aufhebung des Beschlusses 59/2022 Haushaltssatzung 2023 vom 20.10.2022 sowie die Beschlussfassung zur Haushaltssatzung 2023

Beschlusstext:

1. Der Beschluss Nr. 59/2022 Haushaltssatzung 2023 vom 20.10.2022 wird aufgehoben.

2. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Rüdnitz beschließt die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2023 in der vorliegenden Form (Anlage).

– *Beschluss angenommen*

Rüdnitz, 26.01.2023

gez. i. V. Reinhardt-Jess
Amtsdirektor

Die Beschlüsse der öffentlichen Sitzungen können zu den Sprechzeiten in der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal, Fachbereich Zentrale Dienste / Finanzen – Sitzungsdienst – Zimmer 205 eingesehen werden.

Beschlüsse der Gemeindevertretung der Gemeinde Sydower Fließ vom 26.01.2023

Beschluss Nr. 1/2023

Wirtschafts- und Instandhaltungsplan 2023 der Immoversa GmbH

Beschlusstext:

1. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Sydower Fließ erteilt dem Wirtschafts- und Instandhaltungsplan 2023 der Immoversa GmbH für die verwaltenden Objekte der Gemeinde Sydower Fließ in der vorliegenden Form die Zustimmung.
2. Die Gemeindevertretung der Gemeinde Sydower Fließ beschließt, den Beschluss BV 26/2022 des Wirtschafts- und Instandhaltungsplans 2023 der Immoversa GmbH vom 10.11.2022 aufzuheben.
3. Der Amtsdirektor des Amtes Biesenthal-Barnim wird beauftragt, im Namen der Gemeinde Sydower Fließ zu handeln.

– *Beschluss angenommen*

Beschluss Nr. 2/2023

Freier Eintritt für Kinder der Gemeinde Sydower Fließ in das Strandbad am Wukensee

– *Beschluss vertagt*

Sydower Fließ, 26.01.2023

gez. Nedlin
Amtsdirektor

Die Beschlüsse der öffentlichen Sitzungen können zu den Sprechzeiten in der Amtsverwaltung des Amtes Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal, Fachbereich Zentrale Dienste / Finanzen – Sitzungsdienst – Zimmer 205 eingesehen werden.

Mitteilung des WAV Panke/Finow

Öffentliche Bekanntmachung der Beschlüsse der Verbandsversammlung im Jahr 2022

Hiermit wird bekannt gegeben, dass die Verbandsversammlung des Wasser- und Abwasserverbandes „Panke/Finow“ im Jahr 2022 folgende Beschlüsse gefasst hat.

Beschlussammlung Verbandsversammlungen 2022

Datum	Beschluss-Nr.:	Kurztitel
30.11.2022	01/02/22	Feststellung des Jahresabschlusses für das Wirtschaftsjahr 2021
30.11.2022	02/02/22	Entlastung Vorstandsvorsteher für das Wirtschaftsjahr 2021
30.11.2022	03/02/22	Zusammenarbeit mit benachbarten Entsorgungsträgern für die gemeinsame dezentrale Entsorgung von Schmutzwasser
30.11.2022	04/02/22	Wirtschaftsplan 2023
30.11.2022	05/02/22	10. Änderungssatzung der Beitrags-, Kostenersatz- und Gebührensatzung zur Entwässerungssatzung
30.11.2022	06/02/22	7. Änderungssatzung zur Satzung zur Erhebung von Gebühren und Kostenersatz in der Wasserversorgung
30.11.2022	07/02/22	19. Änderungssatzung zur Satzung über die Erhebung von Gebühren für die dezentrale Schmutzwasserbeseitigung

Wasser- und Abwasserverband „Panke/Finow“ (WAV)

— Ende der Mitteilung des WAV Panke/Finow —

— ENDE DES AMTLICHEN TEILS —

IMPRESSUM Amtsblatt für das Amt Biesenthal-Barnim

Herausgeber
 Amt Biesenthal-Barnim
 Der Amtsdirektor
 Berliner Str. 1
 16359 Biesenthal
 Tel. (0 33 37) 45 99 58
 buero.amtsdirektor@amt-biesenthal-barnim.de

Redaktion
 Amt Biesenthal-Barnim,
 Der Amtsdirektor
 Berliner Straße 1
 16359 Biesenthal
 Tel. (0 33 37) 45 99 58
 Fax (0 33 37) 45 99 40
 amtsblatt@amt-biesenthal-barnim.de

Verlag, Anzeigen, Druck
 Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH
 Wertstraße 2
 10557 Berlin
 Tel. (030) 28 09 93 45
 Fax (030) 57 79 58 18,
 E-Mail: redaktion@heimatblatt.de
 www.heimatblatt.de

Anzeigenannahme
 Wolfgang Beck
 Tel. (0 33 37) 45 10 20,
 E-Mail: amtsblatt@gmx.de

Die Inhalte des Amtsblattes wurden mit größter Sorgfalt erstellt. Für die Richtigkeit, Vollständigkeit und Aktualität der Inhalte kann jedoch keine Gewähr übernommen werden. Keine Haftung wird übernommen für unverlangt eingesandte Manuskripte, Zeichnungen, Fotos etc. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung der Autoren wieder und nicht unbedingt die des Herausgebers oder der Redaktion. Die Redaktion geht davon aus, dass zugesandte Fotos und Bilder frei von Rechten Dritter sind und keine Urheberrechte oder Persönlichkeitsrechte Dritter verletzen. Die rechtliche Verantwortung hierfür liegt allein beim Autor.

Bezugsmöglichkeiten:

Das Amtsblatt erscheint bei Bedarf in ausreichender Auflage und wird kostenlos an die erreichbaren Haushalte im Amtsbereich verteilt.

Ein Rechtsanspruch auf Erhalt besteht nicht!

Abonnements bzw. Nachbestellungen, auch außerhalb des Verbreitungsgebietes, sind zum jeweils gültigen Abo- bzw. Postbezugspreis beim Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH, Wertstraße 2, 10557 Berlin möglich. Nach Verfügbarkeit ist das Amtsblatt auch im Foyer der Amtsverwaltung Biesenthal Barnim, Berliner Straße 1, oder im Gebäude Plottkeallee 5 erhältlich.

II. NICHTAMTLICHER TEIL

Inhalt

Informationen aus der Amtsverwaltung	Seite 12
Nachrichten aus den Gemeinden	Seite 13
Aus den Vereinen	Seite 18
Veranstaltungen, Termine, Informationen	Seite 21
Kirchliche Nachrichten	Seite 23
Notdienste	Seite 23
Heimatgeschichtlicher Beitrag	Seite 24
Aus den Kinder- & Jugendeinrichtungen	Seite 26
Sonstiges	Seite 30

INFORMATIONEN AUS DER AMTSVERWALTUNG

Allen Jubilaren und Geburtstagskindern des Monats März übermitteln wir die herzlichsten Glückwünsche!

Ihre Amtsverwaltung



Auslage des Amtsblattes in den Gemeinden

BIESENTHAL

Amtsgebäude	Berliner Straße 1
Amtsgebäude	Plottkeallee 5
Q1 Tankstelle	Eberswalder Chaussee 5
Café und Konditorei Franke	Breite Straße 10
Der Hofladen Danewitz	Dorfstraße 22

GRÜNTAL

Minimarkt Stefan Seemke	Dorfstraße 28, Sydower Fließ, OT Grüntal
-------------------------	---

SITZUNGSTERMINE DES AMTSBEREICHES BIESENTHAL-BARNIM IM MONAT MÄRZ

02.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Gemeindevertretung der Gemeinde Marienwerder Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Marienwerder
06.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Gemeindevertretung der Gemeinde Melchow Räumlichkeiten, Touristisches Begegnungszentrum
06.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Kultur- und Sozialausschuss der GV der Gemeinde Breydin, Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Tuchen
07.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Kultur- & Sozialausschuss der GV der Gemeinde Rüdnitz, Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Albertshof
08.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Ausschuss Bauen & Infrastruktur der GV der Gemeinde Marienwerder Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Marienwerder
08.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Haushalts- und Sozialausschuss der SVV der Stadt Biesenthal, Mensa, Grundschule „Am Pfefferberg“
09.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Ortsbeirat des Ortsteils Marienwerder, Gemeinde Marienwerder Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Marienwerder
13.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Bau- und Planungsausschuss der GV der Gemeinde Rüdnitz, Räumlichkeiten, Begegnungsstätte Rüdnitz
14.03.2023 17:30–20:30 Uhr	Verbandsausschuss der Verbandsversammlung des Schulverbandes Sydow Sitzungsraum, Amtsverwaltungsgebäude Haus 2
14.03.2023 19:00 Uhr	Waldbeirat der Stadt Biesenthal Mensa, Grundschule „Am Pfefferberg“
15.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Bauausschuss der SVV der Stadt Biesenthal Mensa, Grundschule „Am Pfefferberg“
16.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Ausschuss Finanzen & Haushalt der GV der Gemeinde Marienwerder Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Marienwerder
16.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Hauptausschuss der SVV der Stadt Biesenthal Mensa, Grundschule „Am Pfefferberg“
20.03.2023 18:00–22:00 Uhr	Sozialausschuss der GV der Gemeinde Marienwerder Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Marienwerder
20.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Gemeindevertretung der Gemeinde Breydin Räumlichkeiten, Fachwerkkirche Tuchen
21.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Seniorenbeirat der Stadt Biesenthal Mensa, Grundschule „Am Pfefferberg“
23.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Gemeindevertretung der Gemeinde Rüdnitz Räumlichkeiten, Gaststätte „Zum fröhlichen Gustav“
23.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Gemeindevertretung der Gemeinde Sydower Fließ Mensa, Grundschule Grüntal
28.03.2023 18:00–21:00 Uhr	Verbandsversammlung des Schulverbandes Sydow Mensa, Grundschule Grüntal
30.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Gemeindevertretung der Gemeinde Marienwerder Räumlichkeiten, Gemeindezentrum Marienwerder
30.03.2023 19:00–22:00 Uhr	Stadtverordnetenversammlung der Stadt Biesenthal Mensa, Grundschule „Am Pfefferberg“

Annahme von Beiträgen für das Amtsblatt Biesenthal-Barnim:

Amtsverwaltung Biesenthal-Barnim, Berliner Str. 1, 16359 Biesenthal
Zimmer 302

Tel: (03337) 45 99 58 oder 4599 0, Fax: (03337) 45 99 40

E-Mail: amtsblatt@amt-biesenthal-barnim.de

Annahmezeiten:

Mo, Do 9–12 Uhr, 13–15 Uhr | Di 9–12 Uhr, 14–18 Uhr

Annahme von Anzeigen:

Wolfgang Beck, Tel. (03337) 45 10 20, Fax (03337) 45 09 19

E-Mail: amtsblatt@gmx.net

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe
des Amtsblattes Biesenthal-Barnim: 14. März 2023

Erscheinungsdatum: 28. März 2023

Zuschüsse für Vereine und Initiativen in den Gemeinden Breydin, Marienwerder, Melchow, Rüdnitz und Sydower Fließ

Vereine, Initiativen und Interessengruppen die für das Jahr 2023 Zuschüsse gemäß der Richtlinie zur Förderung von Kultur, Sport und Heimatpflege beantragen wollen, können **bis spätestens 31.03.2023** einen schriftlichen Antrag auf Zuschussung für Angebote im Bereich von Kultur und Sport, Heimat- und Traditionspflege

stellen. Ihren Antrag senden Sie bitte an das Amt Biesenthal-Barnim, Berliner Straße 1, 16359 Biesenthal oder per E-Mail an franz@amt-biesenthal-barnim.de.

Das Antragsformular kann unter www.amt-biesenthal-barnim.de > Amt > Formulare > Soziales & Kultur heruntergeladen werden.

Der Antrag muss beinhalten:

- eine Beschreibung der Maßnahme bzw. des Veranstaltungsinhalts für die ein Zuschuss beantragt wird;
- den Veranstaltungstermin;
- einen Ansprechpartner;
- einen Einnahmen- und Ausgabenplan.

wendungen entscheidet das gemäß Richtlinie zuständige Gremium.

Die aktuelle Fassung der Richtlinie zur Förderung von Kultur, Sport und Heimatpflege kann auf der Web-Site des Amtes Biesenthal-Barnim unter Satzungen eingesehen werden.

D. Franz

Über die Gewährung von Zu-

SB Kultur/Jugend/Soziales

SPRECHSTUNDE DER SCHIEDSSTELLE

Die nächste Sprechstunde der Schiedsstelle des Amtes Biesenthal-Barnim findet am **Dienstag, dem 28. März 2023** in der Zeit von 17 bis 18 Uhr im Amtsgebäude in der Plottkeallee 5, Raum 208, statt.



HausGeist
Peter Mischke

Wir fahren für Sie!

Personentransport für Kassen, privat und Sonderfahrten

Telefon: 0170/31 16 918

NACHRICHTEN AUS DEN GEMEINDEN

STADT BIESENTHAL

Kinderfasching 2023 – ein Dankeschön an die Helfer

Der Kinderfasching 2023 ist Geschichte. Es war der 6. Kinderfasching in Biesenthal.

Mit der Planung haben wir schon im November 2022 begonnen. Die lange Vorarbeit hat sich wieder positiv auf die Veranstaltung ausgewirkt. Die Veranstaltung war ein großer Erfolg, über 200

Faschingsgäste konnten wir begrüßen.

Wir möchten uns bei allen bedanken, die bei der Durchführung der Veranstaltung geholfen haben. Bei dem Karneval-Club aus Werneuchen und dem Carneval-Club aus Melchow.

Für die gute Musik bei unserem DJ Mario Benndorf und Sohn Max.

Bei Sebastian Hennig vom Kult-Biesenthal mit seinem Team und allen fleißigen Helfern

beim Aufbau und am Verkaufstand.

Sehr gefreut haben sich die ehrenamtlichen Helfer über die Anerkennung in Form eines Beutels, gefüllt mit Aufmerksamkeiten. Diese Artikel wurden vom „Café Auszeit“, Elektro-Ihlow und der WOBÄU Bernau gesponsert.

Außerdem hat die Stadt Biesenthal die Deko-Bilder und Werbung vervielfältigt.

Ein großes Dankeschön geht an die Technischen Dienste Biesenthal, die nicht nur die Tische und Bänke für die Turnhalle vorbereitet, sondern auch gleich aufgestellt haben.

2024 wird es den 7. Kinderfasching in Biesenthal geben, bis dahin auf Wiedersehen.

Ulrike Ulm,

Sylvina und Bernhard Lampe



↘ Sprechzeiten des ehrenamtlichen Bürgermeisters

Dienstag 15.30–18.00 Uhr, Rathaus Biesenthal, Am Markt 1
Terminabsprache erbeten, ☎ 03337/2003

↘ Erreichbarkeit des Sekretariats

Montag–Donnerstag 9–12 Uhr / Dienstag 14–18 Uhr
☎ 03337/2003, Fax 03337/3050, E-Mail: buergermeister@biesenthal.de

↘ Sprechzeiten des Ortsvorstehers von Danewitz

Die Sprechstunde findet alle vierzehn Tage jeweils dienstags im Gemeindehaus von 18:00 Uhr bis 19:00 statt.

Termine im März: **07.03. | 21.03.2023**



↘ Arbeitslosenservice-Einrichtung Bernau

Bürgerberatungen in Biesenthal, Am Markt 1, Rathaus.
Sprechstunde: der 2. Dienstag jeden Monats!

Nächster Termin: **14.03.2023**

Firma Axel Großmann
Meisterbetrieb

Heizung/Sanitär
Wartung und Service

Breite Straße 48, 16359 Biesenthal
Tel. 03337 / 418 36, Funk 0172 / 306 21 15
www.axel-grossmann.com



Termin bitte vormerken!

Ankündigung des 2. Stadt- und Vereinsfestes am 16. Juni und 17. Juni 2023

Sehr geehrte Biesenthaler und Gäste,
auf Initiative der Stadt und vieler Biesenthaler Vereine findet am 16. und 17. Juni 2023 das 2. Stadt- und Vereinsfest auf dem Marktplatz und in der Straße am Markt statt. Als Auftakt wird es am Freitagnachmittag, den 16. Juni sportliche Aktivitäten auf dem Sportplatz Heideberg geben.
Am Samstag, den 17. Juni präsentieren sich ab 11.00 Uhr auf dem Marktplatz und in der Straße am Markt unsere Vereine.

Verraten können wir schon, dass ein buntes Bühnenprogramm für die ganze Familie, am Abend Tanz mit Livemusik und Highlights vorbereitet wird.
Wer Lust hat, uns bei unseren Vorbereitungen und der Organisation zu unterstützen und gern noch seine Ideen und Vorschläge umsetzen möchte, wird gebeten, sich im Sekretariat des Bürgermeisters, Telefon 0 33 37/2003 zu melden. Schon heute laden wir Sie ganz herzlich ein.

Carsten Bruch
ehrenamtlicher Bürgermeister

Biesenthal-Kalender 2023 für unsere Ü65-Senioren



Sehr geehrte Seniorinnen und Senioren der Stadt Biesenthal und Danewitz,
für alle Ü65-Senioren, die bisher ihren kostenlosen Biesenthal-Kalender noch nicht abholen konnten, besteht dazu die Möglichkeit zu den **Öffnungszeiten der Tourist-Information:**
▶ am Dienstag von 10 – 12 Uhr

und 13 – 18 Uhr
▶ am Donnerstag, Freitag, Sonnabend von 10 – 14 Uhr
Weitere Biesenthal-Kalender können für 5,00 € in der Tourist-Information im Rathaus Biesenthal käuflich erworben werden.

Carsten Bruch
ehrenamtlicher Bürgermeister

GEMEINDE BREYDIN

↳ Sprechzeiten der ehrenamtlichen Bürgermeisterin

Ortsteil Trampe:

jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat von 18 – 19 Uhr,
im Kulturraum der Gemeinde, Dorfstraße 53

Ortsteil Tuchen-Klobbicke:

jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat von 16 – 17 Uhr,
im Gemeindezentrum Tuchen, Mühlenweg 35, Tel: 033451/ 304

↳ Gemeindearchiv Breydin

Mühlenweg 35 | Tuchen-Klobbicke

Öffnungszeiten:

1. Mittwoch im Monat von 18 Uhr bis 19.15 Uhr
3. Mittwoch im Monat von 17 Uhr bis 18 Uhr
und nach Vereinbarung Tel. 0162/9400471 Karin Baron

Öffnungszeiten des Kompostierplatzes in Tuchen

Nur für Einwohner der Gemeinde Breydin

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner, auf dem Kompostierplatz der Gemeinde in Tuchen werden nur haushaltsübliche Mengen an Grün- und Baumschnitt angenommen. Des Weiteren ist der Platz nur zur Entsorgung von kompostierbaren

Abfällen von Gemeindebewohnern gedacht. Die Annahme erfolgt jeden zweiten Samstag von 9.00 bis 11.00 Uhr!

Der Kompostierplatz öffnet für Sie im März:

11.03.2023 sowie 25.03.2023

Alles über die Gemeinde Sydower Fließ mit den Ortsteilen Tempelfelde und Grüntal online unter:
www.sydower-fliess.de

Das **Amtsblatt für das Amt Biesenthal-Barnim** erscheint monatlich in einer Auflage von 6.100 Exemplaren.

Darüber hinaus gibt der Heimatblatt Brandenburg Verlag viele weitere Ortszeitungen heraus. In Ihrer Nähe:

• Amtsblatt Ahrensfelde	6.500 Exemplare
• Anzeiger für Britz-Chorin-Oderberg	5.100 Exemplare
• Schorfheidebote Joachimsthal mit Amtsblatt	2.800 Exemplare
• Amtsblatt Werneuchen	4.800 Exemplare

Alle weiteren Informationen unter www.heimatblatt.de

Bianca Nürnberg



Öffnungszeiten: Di + Do 10-12 + 15-17 Uhr und nach Vereinbarung
Tel. 03337/ 35 25 • Funk: 0174/ 333 35 25
e-mail: bianca.nuernberg@gothaer.de

Gothaer

Hauptgeschäftsstelle
Breitestraße 1 • 16359 Biesenthal

Seit **32** Jahren
in Biesenthal

Ich nehme mir Zeit für Sie und berate Sie gern zu allen Fragen des Versicherungsschutzes

- Ihr optimaler Versicherungsschutz für Wohngebäude-, Hausrat und Haftpflichtversicherung
- Kompletter Schutz durch Unfall-, Berufsunfähigkeits-, Renten-, Sterbegeldversicherung



Liebe Frauen, liebe Breydinerinnen!

„Gib niemals auf, für das zu kämpfen, was du tun willst.

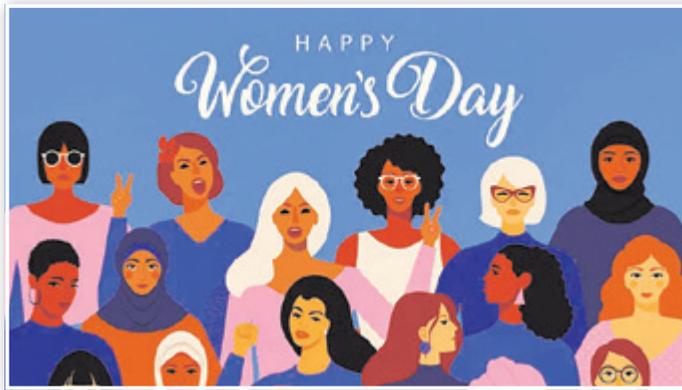
Wo Leidenschaft und Inspiration ist, kann man nicht falsch liegen.“
Ella Fitzgerald, Musikerin/Sängerin

Am 8. März ist Internationaler Frauentag. Ein Grund zum Feiern, finden wir. Frauen haben mit viel Mut und Tatkraft viel erreicht und kämpfen weiterhin für Gleichberechtigung, ein gewaltfreies Leben und ein Ende der strukturellen Benachteiligung.

Ich möchte die Gelegenheit nutzen mich recht herzlich bei Ihnen zu bedanken und Ihnen zu Ihrem Ehrentag zu gratulieren. Zu bedanken, dafür, dass Sie den Alltag meistern und viele von Ihnen noch die Zeit finden, sich neben der Familie und im Beruf für die Gemeinschaft zu engagieren. Ich habe vor einiger Zeit mal gesagt:

„WIR SIND DAS DORF DER ENGAGIERTEN FRAUEN“!

Wir Frauen haben nicht nur viele gute Ideen und wir meckern in der Regel nicht, ohne auch einen Vorschlag zu machen wie es besser gehen könnte. Wir bringen uns ein, ob in den Vereinen oder punktuell für Dinge, die uns am Herzen liegen. Als Bürgermeisterin ist es einfach toll, wenn ich weiß, ob zum Neptunfest oder zum Osterspaziergang für ein leckeres Kuchensortiment gesorgt ist. Ganz herzlichen Dank dafür! Was wäre der



Fachwerkkirchen-Verein ohne seine großartigen Frauen, die die Besucher zu den Veranstaltungen nicht nur freundlich empfangen, sondern auch häufig bewirten. Ganz herzlichen Dank dafür! Oder die Frauen in unserer Gemeindevertretung, sie sind in der Regel anwesend und übernehmen Verantwortung. Zum Beispiel Christiane Schmidt, die sich für die Belange der Senioren*Innen mit viel Herzblut einsetzt. Unsere Frauen in der Kita Schlossgeister leisten das ganze Jahr Schwerstarbeit – auch ihnen ein herzliches Dankeschön! Nicht vergessen möchte ich die Frauen in unserer Amtsverwaltung, die uns das ganze Jahr in unserer Arbeit als Gemeindevertretung unterstützen. Auch dafür ein herzliches Dankeschön! Aber es gibt auch diejenigen, die sich unter dem Motto der Schriftstellerin Astrid Lindgren: „Lass dich nicht unterkriegen, sei

frech und wild und wunderbar!“ konkret Projekten annehmen und nicht so schnell aufgeben. So eine ist Britta Wiebrock, die mit ihrer kleinen Familie seit Dezember 2019 in Trampe wohnt. Ich bin auf die junge Frau aufmerksam geworden, als sie mich an meinem Sprechtag aufsuchte, um sich in Zeiten der Pandemie einzubringen. Was kann ich machen? Wo kann ich helfen? Schnell war ein kleiner Kreis Frauen gefunden, die unter Anleitung von Britta Masken nähten. Die konnten wir dann unseren älteren Bürgerinnen und Bürgern schenken. Britta arbeitet in dem Redaktionsteam des BOTEN mit, trifft sich mit Eltern und Kids zu Bastelnachmittagen und einmal im Monat abends mit Frauen, um die elektrischen Nähmaschinen surren zu lassen. Ihre drei Mädels besuchen die Kita und die Große die Grundschule in Grüntal. Dort baut Britta gerade die neue

Schulgarten AG auf. Die Kinder freuen sich auf den Frühling und Britta ist dabei, das Gelände vorzubereiten. Liebe Britta, auch dir ein ganz herzliches Dankeschön!

Liebe Frauen,



FOTO: Maik Wiebrock

der 8. März ist der WELTFRAU-ENTAG, deshalb sollten wir in der aktuellen Zeit in Gedanken auch bei den Frauen in Kriegsgebieten und in der Erdbebenregion in der Türkei und Syrien sein. Hier sind es in der Regel die Frauen, die nach Kräften alles für ihre Familien leisten.

Ich wünsche Ihnen einen guten 8. März und freue mich auf unser gemeinsames Tun!

Ihre ehrenamtliche
Bürgermeisterin
Petra Lietzau

Ihre Spezialisten

für Verkauf, Vermietung und Verpachtung von

- ✓ Ein- und Mehrfamilienhäusern,
- ✓ Grundstücken, Wohnungen,
- ✓ Gewerbe- und Erholungsobjekten,
- ✓ kostenlose Marktwertermittlung Ihrer Immobilie.

- kompetent - diskret - zuverlässig -



Geschäftsstelle:
Kathrin und Lutz Brosowski
Prenzlauer Chaussee 167
16348 Wandlitz

Öffnungszeiten:
Mo - Do: 10:00 - 18:00 Uhr
Freitag und Samstag
nach Vereinbarung

Kontakt:
☎ 033397 72 749
☎ 033397 72 748
☎ 0176 963 798 57



Liebe Einwohner*innen von Breydin,

in der Januar-Ausgabe unseres Amtsblattes habe ich die Beratung zu zwei Anfragen zur Errichtung von Photovoltaikanlagen angekündigt. Wir wollen vom ersten Tag an, Sie liebe Einwohnerinnen und Einwohner, mit einbeziehen. In unserer Sitzung am 20.02.2023 haben wir dieses Thema auf der Tagesordnung. Ich wünsche mir, dass sich möglichst viele Einwohner*innen am 20.02.2023 einfinden und sich mit uns gemeinsam informieren.

Ich möchte Ihnen nun eine Zusammenfassung und eine Übersicht der Themen unserer ersten Sitzung der Gemeindevertretung geben.

Seit Bestehen unseres Schulverbandes der Grundschule Grüntal informieren wir auch regelmäßig aus dem Schulverbandsausschuss und über Entscheidungen der Verbandsversammlung.

Herr Nedlin informierte als Verbandsvorsteher alle Anwesenden zu folgenden Schwerpunkten:

Zur personellen Situation konnte er Entspannung vermelden.

Seit dem 01.01.2023 arbeitet Frau Jordan als Schulsozialarbeiterin in der Schule. Sie stellt sich in der Verbandsversammlung am 23.03.2023 dem Gremium vor. Seit dem 01.01.2023 arbeitet Frau Kühne als Reinigungskraft und zum 01.02.2023 wurde Frau Kröpelin als Schulsekretärin eingestellt.

Besonders freuen sich unsere Kinder über die Verbesserung des Freizeitangebots. Denn die Firma Thomann spendete für die musikalische Förderung ein

Keyboard, eine 7/8 Gitarre und ein Mikrofon. Wir danken Frau Körtge, die nachmittags bereits den Gitarrenunterricht anbietet, für ihre Initiative. Die Übergabe der Instrumente erfolgte am 26.01.2023.

Über geplante Sanierungsarbeiten konnte Herr Nedlin bekanntgeben, dass das Bauvorhaben für Fassade und Dach planmäßig läuft.

Für die Sporthalle laufen Planungsleistungen zur Dach- und Fassadensanierung. Die Bauausführung ist für die 20. KW geplant.

Im weiteren Verlauf der Sitzung informierte Herr Nedlin die Gemeindevertretung darüber, dass sich die von uns gewünschte Beschaffung von Fahrradbügeln für die Bushaltestellen verzögern wird. Die Instandsetzung/Unterhaltung des Bürgersteigs in der Dorfstraße im Ortsteil Trampe, beginnend ab Agrargenossenschaft bis hin zur Bushaltestelle, wurde von uns in der Haushaltsplanung für das Jahr 2023 berücksichtigt. Des Weiteren steht noch eine abschließende Entscheidung zum Erwerb des Grundstücks neben der Feuerwehr Trampe aus. Wir haben unser Vorkaufsrecht angemeldet. Reaktionen sind noch offen. Es gibt auch Bewegung bzgl. des Themas, ein Treppengeländer am Seiteneingang der Fachwerkkirche Tuchen anzubringen. Die erforderlichen Abstimmungen mit der Denkmalbehörde sind erfolgt. Hier gab es Zustimmung.

In der Einwohnerfragestunde wurde angeregt, diesen Tagesordnungspunkt „Einwoh-

nerfragestunde“ zukünftig an das Ende des öffentlichen Teils der Sitzung zu verschieben. Den Hinweis nehmen wir gerne auf und werden die Tagesordnung zukünftig entsprechend ausrichten. Dann wurde beanstandet, dass die Internetverbindung im Gemeindezentrum Tuchen nicht funktioniert. Dieses Problem wurde zwischenzeitlich behoben. Das Biberproblem am Lamms- und am Lagersee wurde angesprochen und es wurde vorgeschlagen, die Bäume im Uferbereich durch Draht/Gitter zu schützen.

Im weiteren Verlauf der Sitzung beschlossen wir nach Beratung Folgendes:

Das Vergabeverfahren aufgrund fehlender eingegangener Angebote zur Erarbeitung eines sachlichen Teilflächennutzungsplanes „**Steuerung der Windenergieanlagen**“ für die Gemeinde Breydin wird aufgehoben. Erst dann kann die **Amtsverwaltung eine beschränkte Ausschreibung** anschieben. Der Amtsdirektor wurde von der Gemeindevertretung beauftragt, im Namen der Gemeinde Breydin zu handeln und alle erforderlichen Schritte zur Umsetzung des Beschlusses durchzuführen.

Nach eingehender Beratung zur Beschlussvorlage Nr. 2/2023 stimmten wir der Freigabe der vorliegenden Entwurfsplanung für die Technische Ausrüstung der Heizungsanlage im Schloss, Dorfstraße 53, OT Trampe, des Ingenieurbüro ECO.S Energieconsulting Stadtmeister zu. Sie bildet die Grundlage für die wei-



tere Umsetzung der Maßnahme.

Frau Bahnsen informierte, dass Anfang Dezember 2 Tiere in ihrem Gehege durch einen Wolf gerissen wurden.

Frau Schmidt teilte mit, dass derzeit eine Frauentagsfeier geplant wird. Diese findet am 08.03.2023 im Landhotel Trampe in der Zeit von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr statt, hierzu wurden alle Frauen im Ort recht herzlich eingeladen.

Liebe Einwohner*innen, Am 20.02.2023 und dann am 20.03.2023 finden unsere nächsten Sitzungen jeweils um 19.00 Uhr in der Fachwerkkirche in Tuchen statt. Es stehen wichtige Themen auf der Tagesordnung, die uns alle angehen. Ich lade Sie herzlich ein, sich aus erster Hand zu informieren und die Gelegenheit zu nutzen, ihre Fragen zu stellen und Anregungen einzubringen. Wir werden uns bzgl. zweier Anfragen zur Errichtung von Photovoltaikanlagen durch Vertreter der Projekte informieren. Dann wird eine Beschlussvorlage zur Erweiterung der Kapazitäten der Kita Schlossgeister zu entscheiden sein.

So viel zu unserer ersten Sitzung und der Vorschau für den 20.02.2023.

*Ihre Petra Lietzau
Ehrenamtliche Bürgermeisterin*

GEMEINDE MARIENWERDER



☞ Sprechzeiten der ehrenamtlichen Bürgermeisterin

freitags von 17–18 Uhr

- jeden 1. Freitag des Monats im Gemeindezentrum Marienwerder
- jeden 2. Freitag des Monats im Gemeindevereinshaus Sophienstadt und
- jeden 3. Freitag des Monats im Bürgerhaus Ruhlsdorf oder
- nach persönlicher Vereinbarung

Telefon: 033395/71 86 38, E-Mail: heimat.marienwerder@t-online.de

GEMEINDE RÜDNITZ



☞ Sprechzeiten des ehrenamtlichen Bürgermeisters

dienstags, 17.30 bis 19.00 Uhr im Gemeindebüro oder nach telefonischer Vereinbarung (03338 3521) Bahnhofstr. 12, Rüdnitz (Begegnungsstätte gegenüber dem Reiterhof)

Buchungen der Gemeindezentren über das Gemeindebüro oder unter Tel. 03338 / 36 70 806

GEMEINDE MELCHOW

➤ Sprechstunde des ehrenamtlichen Bürgermeisters

Die Sprechstunde findet im Ortsteil Melchow im „Touristischen Begegnungszentrum Lindengarten“ statt. Eine Terminabsprache unter der Rufnummer 03337/42 56 99 ist wünschenswert. Weiterhin können Sie mir Ihre Wünsche und Anregungen jederzeit unter E-Mail: buergemeister@melchow.de senden.

Kontakt zur Gemeinde Melchow:

Ehrenamtlicher Bürgermeister Ronald Kühn 03337/425699
Ortsvorsteher (OT Melchow) Wolfgang Schmidt 03337/451480
Ortsvorsteherin (OT Schönholz) Ines Leusch 03334/3891536

Ronald Kühn, ehrenamtlicher Bürgermeister

Kompostierplatz

Die Entgegennahme des Schnittgutes und des Nutzungsentgeltes wird von Herrn Milert durchgeführt.

Der Kompostierplatz in Melchow ist **NICHT** für gewerbliche Zwecke und nur für Melchower Bürger nutzbar.

Öffnungszeiten zu den u. g. Terminen jeweils von 09.00 bis 11.00 Uhr, individuelle Absprachen mit Herrn Milert sind möglich.

**Öffnungszeiten im März:
04.03.2023 sowie 18.03.2023**

Melchow schließt den Kompostplatz?

Liebe Bürgerinnen und Bürger, seit nunmehr 9 Jahren erfolgt jährlich die Diskussion, wie mit dem Kompostplatz am Weg Am Fiedhof umzugehen ist. Die Entsorgung des Grünschnitts obliegt dem Landkreis Barnim, feste Baulichkeiten zur Sortierung von Grünschnitt, Geäst und Laub sind weder vorhanden noch genehmigungsfähig und mengenmäßig ist ein stetiger Anstieg zu verzeichnen. Den vorläufigen Höhepunkt stellte Sturm IGNAZ im Oktober des vergangenen Jahres dar, in dessen Folge hunderte Kubikmeter Holzbruch auf dem Platz abgelegt wurden.

Parallel dazu entwickelten sich die Verarbeitungspreise, das Gut zu schreddern, um es anschließend verrotten zu lassen und dann als Füllboden nutzen zu können. Die letzten Berechnungen ergaben einen mittleren 5-stelligen Betrag zuzüglich eines notwendigen Abtransportes überschüssigen Materials. Diese Ausgabe ist mit dem Haushalt der Gemeinde nicht mehr zu vereinbaren.

Infolge dieser Berechnungen wurden weitere Szenarien besprochen und monetär unterlegt, um die Situation zu ent-

schärfen, beispielsweise eine Abfuhr ohne Schreddern. Diese führten jedoch zum Schluss, dass alle Anstrengungen mehr Aufwand erzeugen, als die Abgabe bei den Annahmestellen des Landkreises für jeden einzelnen Bürger. Umgekehrt formuliert müsste die Gemeinde Melchow zur wirtschaftlichen Betreibung des Kompostplatzes höhere Gebühren berechnen als in den umliegenden Annahmestellen.

Deshalb wird für die Mitglieder der Gemeindevertretung am 06.03.2023 der Beschlussvorschlag zu entscheiden sein, den Kompostplatz für die Annahme von Geäst und Schnittgut von Einwohnern zu schließen. Die kostenlose Annahme von Laub der Straßenbäume in den Monaten Oktober und November bleibt davon unbenommen.

Als Ausweichvarianten stehen seit dem vergangenen Jahr der Wertstoffhof in Biesenthal beziehungsweise seit längerem die Recyclinghöfe Bernau bei Berlin und Eberswalde zur Verfügung, bei denen auch andere Wertstoffe abgegeben werden können.

Ronald Kühn
Ehrenamtlicher Bürgermeister



**Kein Zug? Langwierige Anschlüsse? Kurzfristige Info?
Welche Baustellen müssen Pendler in Kauf nehmen?
Gibt es Lösungsansätze für diese Belastungszeit?**

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

die mit den Baumaßnahmen einhergehenden Einschränkungen des Bahnverkehrs belasten viele Melchower auf dem Weg zur Schule, zur Arbeit oder anderen Anlässen, die mit dem ÖPNV erreicht werden sollen.

Die Gemeindevertretung Melchow möchte mit Ihnen besprechen, ob und inwieweit eine Hilfe aus der Gemeinde heraus in dieser Belastungszeit zu einer Verbesserung der Situation beitragen kann.

Der Workshop richtet sich an Berufspendler, Schüler und all jene, die regelmäßig die Bahn nutzen und Einschränkungen verspüren.

**Workshop: Melchow wird nicht abgehängt
Donnerstag, 02.03.2023 19:00 Uhr**

Touristisches Begegnungszentrum Melchow, Eberswalder Str. 9, 16230 Melchow

Sie sind herzlich eingeladen!

Ronald Kühn
Ehrenamtlicher Bürgermeister
Gemeinde Melchow

GEMEINDE SYDOWER FLIEß

➤ Sprechzeiten der ehrenamtlichen Bürgermeisterin

Die nächste Sprechstunde findet wie folgt statt:

am 16. März 2023; 17:00 bis 18:00 Uhr im Gemeindezentrum Tempelfelde

Telefon: 03338/7095559 | Fax: 033338/7095558 | Funk: 0177/2323324

Simone Krauskopf, ehrenamtliche Bürgermeisterin

Bald ist Ostern!
Grüßen Sie Ihre Kunden und Partner.

Wir bieten den passenden Rahmen:
Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH
und Wolfgang Beck
Telefon: (033 37) 45 10 20
E-Mail: amtsblatt@gmx.net

AUS DEN VEREINEN

Die Volkssolidarität Barnim informiert



Veranstaltungen – März 2023

Mi 01.03.	14:00 Uhr	Zumba, UKB 2 €
Do 02.03.	17:30 Uhr	QiGong
Mo 06.03.	13:00 Uhr	Kartenspiele, UKB 1 €
	17:00 Uhr	Hobbykurs (Stricken, Häkeln, Basteln usw.), UKB 1 €
Mi 08.03.		Busfahrt nach Bollewieck (Club geschlossen)
	13:00 Uhr	Rentensprechstunde (nur mit Termin s. u.)
Do 09.03.	17:30 Uhr	QiGong
Mo 13.03.	13:00 Uhr	Kartenspiele, UKB 1 €
Mi 15.03.	14:00 Uhr	Frauentagsfeier
Do 16.03.	17:30 Uhr	QiGong
Mo 20.03.	13:00 Uhr	Kartenspiele, UKB 1 €
	17:00 Uhr	Hobbykurs (Stricken, Häkeln, Basteln usw.), UKB 1 €
Mi 22.03.	14:00 Uhr	Mitgliederversammlung und Wahl des Vorstandes
Do 23.03.	17:30 Uhr	QiGong
Mo 27.03.	13:00 Uhr	Kartenspiele, UKB 1 €
Mi 28.03.	14:00 Uhr	Geburtstag des Monats
Do 29.03.	17:30 Uhr	QiGong

– Änderungen vorbehalten –

Die nächste Rentensprechstunde findet am **8. März** statt. Diese Sprechstunde der VS Barnim findet derzeit **nur** nach telefonischer Voranmeldung in Einzelgesprächen statt. Anmeldung erbeten bei Frau Nikitenko Tel. 03338 – 8463. Bitte tragen Sie zum Termin eine FFP2 / KN95 Maske.

Hinweis: Unsere diesjährige Mitgliederversammlung findet am **22. März** um 14:00 Uhr statt. Die diesjährige Listensammlung erfolgt vom **01.03. – 31.03.2023**.

Wir bieten unsere Räumlichkeiten auch für andere Veranstaltungen an. Informationen dazu erhalten Sie telefonisch zu unseren Öffnungszeiten.

Der Vorstand der Ortsgruppe Biesenthal

Begegnungsstätte der Volkssolidarität Barnim e. V.

16359 Biesenthal, August-Bebel-Str. 19; Tel.: 033 37 / 40 0 51
Öffnungszeiten: MO 13.00 – 17.00 Uhr, MI 13.00 – 17.00 Uhr

Tourismusverein Naturpark Barnim e. V. informiert



<p>Tourist-Information Am Markt 1, 16359 Biesenthal Im Alten Rathaus ☎/Fax: 03337/49 07 18 www.machmalgruen.de E-Mail: biesenthal@barnim-tourismus.de</p>	<p>Öffnungszeiten November bis April Di 10.00–12.00 Uhr und 13.00–18.00 Uhr Do/Fr 10.00–14.00 Uhr Sa 10.00–14.00 Uhr</p>
<p>Öffnungszeiten Mai bis Oktober Di 10.00–12.00 Uhr und 13.00–18.00 Uhr Do/Fr 10.00–16.00 Uhr Sa/So 10.00–16.00 Uhr</p>	<p>Tourist-Information Bahnhofplatz 2 – Im Bahnhof Wandlitzsee 16348 Wandlitz Tel.: 03 33 97 / 6 72 77 Fax: 03 33 97 / 6 72 79 E-Mail: wandlitz@barnim-tourismus.de</p>

Arbeitslosenverband Deutschland Landesverband Brandenburg e. V. informiert

Der Arbeitslosenservice Bernau führt im Rahmen der „Hilfe zur Selbsthilfe“ eine Bürgerberatung in Biesenthal, Rathaus, Am Markt 1, durch. Jeweils von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr.

- Individuell, vertraulich und kostenlos
- Fragen zur Arbeitslosigkeit (ALGI, ALGII)
- Ausfüllen von diversen Anträgen (ALG I, ALG II, BAB, Bafög, Wohngeld usw.)

Termin für 2023:
 2. Dienstag im Monat
Nächster Termin: 14. März

Außerhalb der Sprechstunden sind wir zu erreichen:
 Arbeitslosenverband Deutschland, Landesverband Brandenburg e. V.
 Arbeitslosenservice Bernau
 Zeperner Chaussee 45
 16321 Bernau
 Tel.: 03338/2249

TREFFPUNKT BÜCHERSTUBE

Informationen und Unterhaltung haben viele Gesichter

Nutzen Sie doch auch unseren immer größer werdenden Bestand an Büchern, Nachschlagwerken, Zeitschriften, CD's, DVD's und Kassetten für Groß und Klein!

Kinderbücher Märchenbücher DVD's, Comp.-Spiele
 histor. Romane Krimis u.v.a.m.

Gemeindezentrum Tempelfelde • Grüntaler Str. 14

Öffnungszeiten:
08.03., 22.03., 05.04., 19.04.2023
jeweils 16:00 - 17:30 Uhr

Ein Projekt der Ortsgruppe der Volkssolidarität Tempelfelde

Bürgerforum für eine Lokale Agenda 21



Bürgerforum

Das Bürgerforum findet an jedem 1. Dienstag im Monat statt. Alle an nachhaltiger Entwicklung und Bürgerbeteiligung In-

teressierten sind dazu herzlich eingeladen!
 Termin: 7. März um 20 Uhr im Restaurant Salute.

Selbsthilfegruppe* Biesenthal Hoffnung Im SuchtGefährdetenDienst e. V. in der Diakonie

GRUPPENTREFFEN:
Wann: Wir treffen uns 14-tägig in jeder geraden Kalenderwoche am Mittwoch um 19:00 Uhr
Wo: Begegnungszentrum, Schützenstraße 36, 16359 Biesenthal
Termine: 08./22.03. | 05.19.04.

Jeder ist willkommen.
Persönlicher Kontakt:
 Reiner Meise
 Tel.: 033337/4697799
 Mail: selbsthilfegruppe.biesenthal@outlook.de

SV 1969 Melchow/ Grüntal e. V. informiert

Jahresrückblick 2022 und Dankeschön an unsere Sponsoren

Wir blicken zurück auf ein Jahr, das ganz im Zeichen der Nachwuchsarbeit stand. Durch Gründung von drei Juniorenteams im Bereich Fußball, der Kinder-sportgruppe „SV Minis“ und Ausbau des Angebotes im Bereich Tischtennis für Kinder hat sich unsere Mitgliederzahl nahezu verdoppelt. Wir sind stolz darauf, sportliche Betätigung ab dem 3. Lebensjahr anbieten zu können und nicht nur die körperliche Gesundheit, sondern auch einen wichtigen Beitrag zum „Wir-Gefühl“ und regionaler Identifikation und Verbundenheit zu fördern. In zahlreichen Events wie dem 1. Allianz-Cup, den Saisonauftaktturnieren der F- und E-Junioren, dem Hallenweihnachtsturnier oder dem mittlerweile traditionellen Tischtennistur-

nier zwischen den Jahren konnten alle ihr Können zeigen, um nur einige Höhepunkte zu nennen.

Aber auch ein ehrgeiziges Bauprojekt wurde in Eigenleistung umgesetzt. So wurde mit Hilfe unserer Mitglieder, Eltern und Unterstützer im ersten Halbjahr die Umzäunung unserer Sportanlage „Am Postweg“ durch eine Doppelstabmatte inklusive Tor und Schließanlagen ersetzt. Notwendig wurde dies durch den einen oder anderen tierischen Besucher.

Und 2023? Da gilt es, die begonnene Arbeit fortzusetzen und das Know-How weiter zu verbessern. So absolvieren aktuell drei unserer Trainer den DFB-Lehrgang zum Erwerb der C-Lizenz, um für die Zukunft qualitativ gut aufgestellt zu

sein. Auch der Erwerb des Gütesiegels Kinderschutz vom Kreissportbund steht auf der Agenda. Baulich steht der Ausbau der Umkleidekabinen ganz oben auf der To-Do-Liste. Aber natürlich laufen auch schon die Planungen für den 2. Allianz-Cup, der dieses Jahr an zwei Tagen stattfinden wird, sowie ein Sportfest am 24.06.2023, erstmals in Kooperation mit der Kita „Zu den sieben Bergen“ in Melchow.

Wir bedanken uns recht herzlich bei allen Sponsoren, Helfern und für die finanzielle Unterstützung, ohne die das Jahr 2022 vor allem im Kinderbereich nicht hätte realisiert werden können.

PS: Wir sind immer auf der Suche nach Verstärkung unserer Männer- und Juniorenmannschaften (Jahrgänge 2012–2018)

bzw. Verstärkung im Trainer- und Betreuerkreis. Wenn du Lust am Sport hast und ein familiäres Umfeld schätzt, schau gerne bei uns vorbei. Oder falls du lieber ungezwungen ohne Spielbetrieb einmal die Woche ein „Spielchen“ machen möchtest, immer Sonntags um 10 Uhr (Stand heute, Änderungen aufgrund des Spielbetriebes der Männer und Junioren vorbehalten) treffen sich unsere Freizeitfußballer in bunt gemischter Altersstruktur und lassen den Ball rollen.

INFO

Kontakt: Benjamin Jonas
 ☎ 0174/7484631 (auch per
 Whatts App)
 praesident@sv-1969-
 melchow-gruental.de

Tourismusverein Naturpark Barnim e. V. informiert



Auch 2023 spannende Angebote der Mitwanderzentralen

Tourismusverein stellt Wandervorschläge für das 1. Halbjahr vor

Wandern ist mehr als eine Modeerscheinung unserer zunehmend nachhaltigen Zeit. Auf der „Grünen Woche“ Ende Januar in Berlin stellten daher fast alle Reisegebiete Europas neue Wanderkarten und -ziele vor. Der Barnim war dabei mit seinem Fernrundwanderweg „Rund um die Schorfheide“ vertreten, der im letzten Jahr als drittschönster Mehrtageswanderweg Deutschlands ausgezeichnet wurde.

Schon in der Romantik wurde Wandern erstmals zu einer wirklichen Massenbewegung. Im 19. Jahrhundert wurde das Wandern in Deutschland mit der Gründung von bürgerlichen und proletarischen Wandervereinen institutionalisiert, 1884 wurde der erste gegründet. In dieser Tradition versteht der

Tourismusverein Naturpark Barnim seine „Mitwanderzentrale“, die in diesem Jahr schon in der vierten Saison angeboten wird. Kürzlich stellte das Team seine Vorschläge für das 1. Halbjahr vor.

Am Startpunkt werden die Wanderrouen, Restaurantempfehlungen und Sehenswürdigkeiten auf den Strecken vorgestellt, die Wandernden mit kostenfreiem Kartenmaterial und einer Erfrischung versorgt, dann kann gemeinsam oder individuell zu den schönsten Plätzen im Naturpark Barnim aufgebroschen werden.

Der 1. Vorschlag führt am Donnerstag, 20. April ab 10:00 Uhr, entlang des „66-Seen-Wanderweges“. Auf etwa 15 Kilometern geht es vom Bahnhof Wandlitzsee über den Liepnitzsee, vorbei am Schloss Lanke in die Naturparkstadt Biesenthal.

Am Sonnabend, 13. Mai, ebenso um 10:00 Uhr ab dem Bahnhof Wandlitzsee, laden „Kirchen und andere Heilige“ zu einem Besuch ein: die Kirche St. Konrad in Wandlitzsee, eine relativ junge Hallenkirche aus dem Jahre 1936 mit ihrem aus Schieferplatten verkleideten Glockenturm kann ebenso wie die neuromantische Dorfkirche Stolzenhagen mit ihrem Backsteinsaal und dem spätgotischen Sakristeianbau besichtigt werden.

Schließlich wird auf der etwa 15 Kilometer langen Wanderoute der Skulpturengarten rund um die Dorfkirche Wandlitz angesteuert.

Am Donnerstag, dem 15. Juni ab 10:00 Uhr geht es mit „Nachtwächter“ Rosenau vom Bahnhof Schönwalde aus auf etwa 12 Kilometern rund das vom „Alten

Fritz“ gegründete Spinnerdorf über die Siedlung am Gorinsee zum Schloss Dammsmühle, das gegenwärtig für eine neue Nutzung saniert wird.

Interessierte werden gebeten sich in der Tourist-Information im Bahnhof Wandlitzsee unter der Telefonnummer (03 33 97) 67 277 oder per E-Mail unter wandlitz@barnim-tourismus anzumelden. Eine Teilnahme ist kostenfrei.

Die Planungen für die zweite Jahreshälfte sind übrigens so gut wie abgeschlossen. Dann werden auch zwei sommerliche Angebote für längere Radwanderungen dabei sein. „Das wird eine Premiere bei unseren Mitwanderzentralen, und wir sind sehr gespannt auf die Resonanz“, so Marlies Losansky, Projektleiterin beim Tourismusverein.

Niemals geht man so ganz

Der Tourismusverein Naturpark Barnim ehrt zwei langjährige Mitarbeiterinnen, die nun in ihren „Un“-Ruhestand gehen. Zugleich wird eine Nachfolge gesucht.

Biesenthal. Blumen gab es in den letzten Jahren in der Naturparkstadt Biesenthal jede Menge. Sieglinde Thürling, geehrt für ihre 15-jährige Betriebszugehörigkeit, wurde oft von der Stadtverwaltung Biesenthal und vom Amt Biesenthal-Barnim ausgezeichnet. Schon als junge Frau wollte sie mit Reisen zu tun haben, hat sich in Dresden dafür um einen Studienplatz beworben. Daraus wurde vorerst nichts, aber zumindest Transportwirtschaft konnte sie studieren, hat sich europaweite Kenntnisse zu Land und Leuten durch ihre Arbeit bei der DDR-Auslandsspedition Deutrans aneignen können. Nach der „Wende“ waren ihre Mitarbeit im Trägerverein der Fachwerkkirche Tuchen, im Hotel „Kaisergarten“ in Bernau oder die Arbeit als Amtsleiterin des Fremdenverkehrsamtes Groß Schönebeck, zu dem seinerzeit noch Zerpenschleuse, Ruhlsdorf, Sophienstadt und Marienwerder gehörten, sowie in gleicher Funktion auch in Bernau, die wichtigsten Stationen ihrer touristischen Arbeit. Mit gut 40 Jahren setzte sich Thürling nochmals auf die Schulbank und erlangte ihren Abschluss als Hotelfachfrau. Als Gründungsmitglied der touristischen Vereinigung „Barnimer Land“ vertrat sie die Region auf großen Reismessen wie der Internationalen Tourismusborse ITB oder der Grünen Woche in Berlin, auf den Landesgartenschauen in Eberswalde und Oranienburg, der Bundesgartenschau in Pots-



v.l.: Nadine Zinke-Marggraf (Vorstand), Sieglinde Thürling, Petra Sankowski, Kathrin Brosowski (Vorstand) nach der Verabschiedung

dam, auf regionalen Naturparkfesten und alljährlich in der Biesenthaler polnischen Partnerstadt Nowy Tomysł beim traditionsreichen Korbflechterfest. Nicht zuletzt betreut sie regelmäßig Gäste in Biesenthal als zertifizierte Stadtführerin, vermittelt ihr Wissen durch ihr Engagement bei den Naturfreunden oder ihre Mitgliedschaft im Biesenthaler Heimatverein.

Eine Kaffeetasse aus Nowy Tomysł

Sieglinde Thürling wird eine Begegnung ganz besonders in Erinnerung bleiben: „Bei einem Besuch überreichte mir der Bürgermeister von Nowy Tomysł meine ganz persönliche Kaffeetasse mit Motiven seiner Stadt“, berichtet sie. Noch heute stehe die bei jedem Dienst auf ihrem Schreibtisch.

Petra Sankowski aus Wandlitz, geehrt für ihr 25-jähriges Betriebsjubiläum, gehört zu den Gründungsmitgliedern des Tourismusvereins. Lange Zeit war

sie auch im Vorstand tätig. Schon vor der „Wende“ arbeitete sie beim Zweckverband Erholungswesen, war für den Betrieb der Campingplätze und Strandbäder des Kreises zuständig. Nach dessen Auflösung blieb das private Interesse am Fremdenverkehr, wie die Branche seinerzeit benannt wurde. Folgerichtig begann sie 1997 eine Tätigkeit in der Wandlitzer Gäste- und Besucherinformation, damals noch im Rathaus. Neben der Gästebetreuung kümmerte sich Sankowski um die Buchhaltung, sorgte für den steten Nachschub an Fahr- und Angelkarten oder die auswärtigen Auftritte des Tourismusvereins. Beim traditionellen Appeltatenfest in der Wandlitzer Partnerstadt Gladbeck oder beim Grützfest in der polnischen Partnerstadt Trzebiatów, ebenso wie Thürling auf Reismessen von Eisenach über Berlin bis Hamburg, auf den Landesgartenschauen und der BUGA und schließlich auf vielen regionalen und kommunalen Festen hat Sankowski die Region touristisch vorgestellt, nicht selten sogar in Barnimer Tracht. Auch vor Ort engagierte sie sich ebenso, etwa beim Kampf der Gemeinde um den Erhalt des Wandlitzer Sees als touristisches Highlight.

Blumen von Minetti

Wie viele Gäste sie in dieser Zeit

betreut hat, ist nicht mehr zu zählen. Sie alle hat sie in ihr Herz geschlossen, ebenso die Einheimischen, die in der Tourist-Information oft nach ihr fragen. Da wird schonmal das neu angelieferte Amtsblatt zurückgelegt. Eine Begegnung bleibt ihr besonders in Erinnerung: „Eines Tages stand Hans-Peter Minetti an unserem Tresen und überreichte mir einen Blumenstrauß, einfach so“, erinnert sie sich gerne.

Aktuell ist der Tourismusverein auf der Suche nach einer Nachfolge, wobei Sieglinde Thürling und Petra Sankowski dem Tourismusverein in neuer Form der Mitarbeit erhalten bleiben. Auch wenn sie zukünftig nur als Springerinnen in den Sommermonaten dabei sein werden, „ihre breit gefächerten Erfahrungen, ihre oft sehr persönlichen Verbindungen zu unseren Einheimischen und unseren Gästen und natürlich ihre genauesten Ortskenntnisse sind uns sehr wertvoll. Wir freuen uns wirklich, dass es in unseren Tourist-Informationen im Rathaus Biesenthal und im Bahnhof Wandlitzsee auch künftig von den beiden Damen heißen wird: „Willkommen im Naturpark Barnim – was darf ich für Sie tun?““, so Stephan Durant, Geschäftsführer des Tourismusvereins.

Lutz Lorenz, Tourismusverein

Raubkatzen Barnim e.V.

Wir könnten da mal Hilfe gebrauchen!
Unterstützen Sie uns bei unseren Bemühungen zum Artenschutz und bei der Verwirklichung unserer Zukunftspläne für das Wildkatzenzentrum Felidae in Tempelfelde bei Bernau!

Raubkatzen Barnim e.V.
www.raubkatzen-barnim.de
info@raubkatzen-barnim.de
Spendenkonto Raubkatzen Barnim e.V.:
DE21 1605 0000 1000 7256 06





**Mitarbeiter
Tourist-Information (m/w/d)**
Starte in unserem Team in Wandlitzsee & Biesenthal

Der Tourismusverein Naturpark Barnim e.V. sucht!

- nächstmöglicher Zeitpunkt & unbefristet
- Teilzeit-Stelle (20 Wochenstunden)
- überwiegend 4-Tage-Woche
- kleines & hoch motiviertes Team
- Gästeeinformation & -beratung
- Verkauf von touristischen Produkten
- Umgang mit Kassen-, Ticket-, & Buchungssystem
- Unterstützung in Verwaltungs- & Projektarbeit

Sie wollen die Freizeit- & Lebensqualität in Gemeinde Wandlitz & Amt Biesenthal-Barnim aktiv mitgestalten? Dann bewerben Sie sich jetzt!

Alle Infos unter www.barnim-tourismus.de



Mitarbeiter Tourist-Information (m/w/d)

Der Tourismusverein Naturpark Barnim e.V. sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** für die **Tourist-Informationen in Wandlitz und Biesenthal** einen freundlichen Mitarbeiter (m/w/d).

Die Stelle ist **unbefristet** und in **Teilzeit (20 Wochenstunden)**. Die Arbeitszeiten sind **saisonabhängig** und meist an vier Tagen pro Woche, darunter auch an Samstagen und Sonntagen, zu erbringen.

Wir sind ein kleines und hoch motiviertes **Team** und arbeiten überwiegend **selbständig** und **eigenverantwortlich**.

Ihr Aufgabengebiet umfasst:

- Gästeeinformation & -beratung
- Verkauf von touristischen Produkten
- Umgang mit Kassen-, Ticket-, & Buchungssystem
- Verwaltungsarbeit, Schriftverkehr, Abrechnung
- Unterstützung im Bereich touristischer Projekte, Marketing & Vertrieb
- Kontaktpflege zu örtlichen touristischen Leistungsträgern

Sie bringen folgende Interessen und Fähigkeiten mit:

- Sie haben gute Kenntnisse der Freizeit- & Tourismus-Angebote der Gemeinde Wandlitz, des Amtes Biesenthal-Barnim & des Naturparks Barnim oder hohe Bereitschaft, sich diese anzueignen
- Sie arbeiten gern mit Menschen und sind serviceorientiert
- Sie sind sicher im Umgang mit den Standard MS Office Produkten
- Sie sind den Umgang mit einem Kassensystem gewohnt
- Selbständiges Arbeiten und Abstimmung im Team sind für Sie selbstverständlich
- Sie sind mobil mit Fahrerlaubnis Klasse B und Privat-PKW zur dienstlichen Nutzung
- Soziale Medien verwenden Sie spielerisch
- Fotografieren oder Texten ist Ihre Leidenschaft
- Vorerfahrungen mit Anwendungen wie InDesign, Photoshop oder Wordpress haben Sie

Arbeitsorte sind sowohl die Tourist-Info Biesenthal als auch die Tourist-Info Wandlitzsee.

Weitere Informationen zum Tourismusverein Naturpark Barnim e.V., Wandlitz & Biesenthal finden Sie online unter www.machmalgrün.de und www.barnim-tourismus.de.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige **Bewerbung bis 5. März 2023** unter Angabe Ihres frühestmöglichen Eintrittstermins sowie Ihrer Gehaltsvorstellung per E-Mail oder schriftlich an durant@barnim-tourismus.de oder Tourismusverein Naturpark Barnim e.V., Stephan Durant, Bahnhofplatz 2, 16348 Wandlitz.

Als **Ansprechpartner** für Rückfragen steht Ihnen gern Geschäftsführer Stephan Durant unter durant@barnim-tourismus.de und 0173 6642202 zur Verfügung.

VERANSTALTUNGEN

Frauentagsfeier für die Frauen der Gemeinde Breydin

Liebe Frauen der Gemeinde Breydin, im Auftrag des Kultur- und Sozialausschusses der Gemeindevertretung Breydin und der ehrenamtlichen Bürgermeisterin möchte ich ganz herzlich zur **Frauentagsfeier, am Mittwoch, dem 8. März 2023 um 15 Uhr in das Landhotel Trampe** einladen.

ter Unterhaltung gut gehen lassen.

Wer möchte, kann auch das Tanzbein schwingen.

Bei Interesse bitte ich um telefonische Teilnahmemeldung **bis zum 1. März 2023** unter 033451/60065 Chr. Schmidt. Danke!

In gemütlicher Runde wollen wir es uns bei Kaffee und Kuchen sowie Abendbrot und net-

*Christiane Schmidt
Mitglied im Kultur- und Sozialausschuss*

In Tempelfelde ist was los - 2023

Sa. 11.03.2023

Frauentagsfeier der Volkssolidarität Temp.

Do., 06.04.2023

Osterfeuer auf dem Sängerplatz

So., 30.04.2023

Tanz in den Mai

So., 14.05.2023

Flohmarkt auf dem Sport-/Sängerplatz

Sa., 24.06.2023

95 Jahre FF Tempelfelde- Tag der offenen Tür

Sa., 08.07.2023

Dorf- und Vereinsfest

Mi., 09.08.2023

Sommerfest der Senioren

Fr., 10.11.2023

Saint Martins-Umzug

Sa., 02.12.2023

Weihnachtsfeier der Volkssolidarität Temp.

Sa., 02.12.2023

Adventsmarkt an der Feuerwehr

Termine vormerken, mit aufbauen, hingehen, mitfeiern, Spaß haben, aufräumen...!

Es laden ein: Gemeinde Sydower Fließ, Gesangsverein Harmonie 1889 Tempelfelde e.V., Förderverein der LG Tempelfelde e.V., Volkssolidarität Ortsgruppe Tempelfelde, Schützengilde Tempelfelde 1861 e.V.

Änderungen vorbehalten!



ausschneiden - aufheben

ausschneiden - aufheben



*20 Jahre Gemeinde Marienwerder
Zusammen ganz stark!*



GEMEINDE
MARIENWERDER
RUHLSDORF
SOPHIENSTÄDT

**20
23**

Alle Veranstaltungen auf einen Blick Kalender von März bis Mai 2023:

17.03. - FR - 19:00 Uhr - Ruhlisdorf - Lesung im Bürgerhaus
'Ruhlsdorfer Erinnerungen' von und mit Reinhard May

26.03. - SO - 10:00 Uhr - Ruhlisdorf - Anmeldung erforderlich
Bernsteinsee-Lauf ab Werksgelände MAX Holzbau

31.03. - FR - 19:00 Uhr - Ruhlisdorf - Bürgerhaus
Man(n) lernt nie aus Cartoon-Comedy mit Mario Lars

06.04. - DO - 17:00 Uhr - Sophienstädt
Osterfeuer am Gemeindevereinshaus

08.04. - SA - Marienwerder - Infos folgen
Osterschatzsuche

08.04. - SA - 17:00 Uhr - Ruhlisdorf
Osterfeuer im Garten Gaststätte Eilhardt

22.04. - SA - Marienwerder - Infos folgen
63 Jahre Frauenchor

29.04. - SA - Marienwerder
Frühjahrsputz & - feuer

29.04. - SA - 9:00 Uhr - Ruhlisdorf
Frühjahrsputz am Bürgerhaus

29.04. - SA - 18:00 Uhr - Sophienstädt
Tanz in den Mai am Gemeindevereinshaus

06.05. - SA - 10:00 Uhr - Ruhlisdorf
Kräuter-Wanderung mit Ruth Kiesow ab Bürgerhaus



Dabei.Sein.Wollen!



Selbsthilfegruppe
für Familien mit behinderten Kindern
im Landkreis Barnim

Wir treffen uns online und monatlich beim Elternstammtisch zum gemeinsamen Austausch und Engagement für Inklusionsthemen.

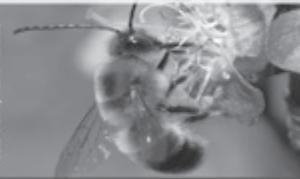
Unser nächstes Treffen findet am 09.03.2023 in Bernau statt. Wir freuen uns auf euch!
www.dabei-sein-wollen.de

Unsere Treffen im Jahr 2023 sind wie folgt geplant:

09.03.2023;	13.04.2023;
11.05.2023;	08.06.2023;
13.07.2023;	03.08.2023;
14.09.2023;	12.10.2023;
09.11.2023;	14.12.2023

Unsere Homepage: <https://www.dabei-sein-wollen.de/>

Deutsche Umwelthilfe

Hilfe für die Wildbienen!

Tel. 07732 9995-0
l.duh.de/foerdern

*Blüten
Zauber*

Kerstin Wende

- Erde • Dünger • Pflanzenschutz • Brautfloristik • Fleuropdienst
- Trauerbinderei • moderne, kreative Blumensträuße und Gestecke

Am 8. März ist Frauentag.
Lassen Sie sich inspirieren von unseren zahlreichen Blumenarrangements. Gern nehmen wir Ihre Bestellungen entgegen.

Kerstin Wende
Schützenstraße 44 • 16369 Biesenthal • Tel.: 03337/ 21 06, Fax 03337/ 21 07

**Elektroanlagen
Zepernick GmbH**



Beleuchtung, Blitzschutz, Antennenanlagen, Netzwerktechnik,
Energieversorgungsanlagen, E-Check u.a.

16341 Panketal Schönower Str. 78 Tel.: (030) 9 44 43 00 Fax: (030) 9 44 61 58	Geschäftszeiten: Mo - Do 6.30 - 16.00 Uhr Di 6.30 - 18.00 Uhr Fr 6.30 - 13.00 Uhr	Bereitschaftsdienst außerhalb der Geschäftszeiten: 0173 / 610 50 60
--	--	--

**KIRCHLICHE
NACHRICHTEN**

EVANGELISCHES PFARRAMT

Biesenthal, Schulstraße 14

Tel. 03337 – 3337

Fax 451759

E-Mail: l.hochheimer@

kirche-barnim.de

Biesenthal

► SO | 05.03. | 10.30 Uhr

Gottesdienst

► SO | 12.03. | 10.30 Uhr

Gottesdienst

► SO | 19.03. | 10.30 Uhr

Gottesdienst

► SO | 26.03. | 10.30 Uhr

Gottesdienst

Rüdnitz

► SO | 12.03. | 09.00 Uhr

Gottesdienst

Danewitz

► SO | 19.03. | 09.00 Uhr

Gottesdienst

Lanke

► SA | 18.03. | 16.00 Uhr

geistliche Musik

LANDESKIRCHLICHE

GEMEINSCHAFT

innerhalb der Evangelischen

Kirche Biesenthal

Schützenstr. 36

Tel. 03337/3307

PFARRSPRENGEL

RUHLSDORF & KLOSTERFELDE

Dorfstraße 32, 16348 Marien-

werder OT Ruhlsdorf

Fon: 033395/420

und 0151 72 89 15 40

E-Mail: l.friedrich@kirche-bar-

nim.de, www.kirche-ruhlsdorf.de

Sophienstädt

► SO | 05.03. | 14:00 Uhr

mit Pfarrer Friedrich

Ruhlsdorf

► SO | 19.03. | 10:00 Uhr

mit Pfarrer Friedrich

Marienwerder

► SO | 19.03. | 14:00 Uhr

mit Pfarrer Friedrich & Ökume-

nischem Kirchenchor Basdorf

Pfarrer Lars Friedrich

KATH. KIRCHENGEMEINDE

PFARRAMT ST. MARIEN

Bahnhofstraße 162, 16359

Biesenthal, Tel. 03337-21 32

NEUAPOSTOLISCHE KIRCHE

BERLIN-BRANDENBURG

Steinstraße 13, in Biesenthal

Gottesdienstzeiten:

► MI | 19.30 Uhr + SO | 10.00 Uhr

BESTATTUNGEN



Karl Rabe & Sohn

Brauerstraße 5 · 16321 Bernau (Nähe Marktplatz)

www.bestatter-rabe.de



TAG & NACHT ☎ (0 33 38) 22 33



Bestattungshaus Malchow

Wir sind Partner von Friedwald®

Die Bestattung in der Natur

Individuelle und würdevolle Bestattungen ab 1.200,00 €

Schorfheidestraße 15

16348 Wandlitz OT Zerpenschleuse

Tag und Nacht

☎ 03 33 95 / 88 97 93

☎ 03 33 97 / 37 29 85

www.bestattungshaus-malchow.de

info@bestattungshaus-malchow.de



Vermessung und Gutachten

Dipl.-Ing. Matthias Kalb



Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur
im Land Brandenburg

Dipl.-Sachverständiger (DIA) für die Bewertung
von bebauten und unbebauten Grundstücken,
Mieten und Pachten



Geschäftsstelle
Buchhorst 3 · 15344 Strausberg

E-Mail: mail@vermessung-kalb.de Tel.: (0 33 41) 31 44 20

E-Mail: kontakt@immowert-kalb.de Fax: (0 33 41) 31 44 10

www.vermessung-kalb.de

NOTDIENSTE

➤ **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**

Regionalleitstelle Nordost (speziell für die Bürger aus Melchow):

☎ 03334/30480 und 03334/19222

Dienstbereitschaft für Hausbesuche:

MO, DI, DO 19:00–07:00 Uhr

MI, FR 13:00–07:00 Uhr

SA/SO 07:00–07:00 Uhr

Zentrale Rufnummer ☎ 03337/116117 – von dort erfolgt die Weiterleitung an den diensthabenden Arzt.

Praxis Dr. Warmuth ☎ 03337/3078

Praxis Dipl. med. A. Pagel ☎ 03337/3063

Praxis Naber ☎ 03337/3179

➤ **Notdienstbereitschaft der Apotheken in Biesenthal**

Stadt-Apotheke, Am Markt 5 05.03. | 18.03. | 31.03.

Barnim-Apotheke, Ruhlsdorfer Str. 4 11.03. | 24.03.

wochentags: 18:00 Uhr bis 08:00 Uhr

samstags: 12:00 Uhr bis sonntags 08:00 Uhr
sonntags: 08:00 Uhr bis montags 08:00 Uhr
Barnim-Apotheke: ☎ 03337/40500 | Stadt-Apotheke: ☎ 03337/2054

Weitere Notdienstbereitschaft in unserer Umgebung finden Sie unter: <http://www.aponet.de/service/notdienstapothekenfinden.html>

➤ **Tierärzte im Amtsbereich (keine Bereitschaftszeiten)**

Tierarztpraxis Biesenthal, Bahnhofstraße 5, 16359 Biesenthal:

Dr. Sandra Lekschas: ☎ 03337/ 377078

Tierarztpraxis Melchow, Schönholzer Str. 32, 16230 Melchow:

Dr. Andreas Valentin: ☎ 03337/3031

➤ **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**

Den zahnärztlichen Bereitschaftsdienst entnehmen Sie bitte den aktuellen Bekanntmachungen der Märkischen Oderzeitung.

HEIMATGESCHICHTLICHER BEITRAG

Biesenthaler Flurnamen



Alte Holzbrücke Pöhlitzbrück ca. 1927

Archiv: Gertrud Poppe



Pöhlitzbrück ca. 1936

Archiv: Gertrud Poppe

Mit nachfolgendem Artikel berichte ich über die Flurnamen in Biesenthal.

Es gibt zwar einige Chroniken zur Entstehung und Geschichte von Biesenthal, aber bestimmt ist einigen Biesenthaler Bürgern der Begriff „Flurnamen“ unbekannt. In Biesenthal gibt es reichlich darüber.

Aalkastenbrück

Im Jahre 1595 spricht man von 2 Aalkästen, deren Ertrag auf 7 bis 9 Tonnen Aale / Jahr angegeben wird. Diese Aalkästen befanden sich an mehreren Flüssen und Mühlen im Flussbett der Finow, gelegen zwischen Pöhlitzbrück in Richtung Samithsee.

Pöhlitzbrück

In alten Akten ist der Name etwas anders betitelt: Das Wehr bei „Politzens Brügge“.

Einst stand an diesem Ort eine Wassermühle, die „Pöhlitzmüh-

le“. Bei einem Brand der Mühle fand der Müller den Tod. Er hieß Herr Schippe. Das umliegende Wiesengelände wurde zur Erinnerung des Müllers der „Schippenwinkel“ genannt.

Amtsbrück

Das ist das Gelände um den kleinen Schlossberg, später mit „Amtsfreiheit“ bezeichnet, die für das Amt Biesenthal die bestimmte Viehweide war.

Ansenberg

Wird auch Binsenberg genannt. Im Jahre 1815 wurde an dieser Stelle eine Ziegelei angelegt. Diese wurde 1831 samt Berg von der Stadt gekauft.

Blinder Pfuhl

Der Blinde Pfuhl liegt nördlich vom Dewinsee und in der Nähe der Danewitzer Straße. Da dieser Pfuhl ohne direkte Zuflüsse war, nannte man ihn den Blinden Pfuhl. Einige Zeit nach



Die neue Pöhlitzbrücke am 15.04.2021, eingeweiht am 27. November 2020

Kriegsende wurde dieser Pfuhl zur Müllkippe. Da sich kein Wasser mehr im Pfuhl befand, ist später ein parkähnliches Gelände hergerichtet worden.

Buxpfuhl

Dieser befindet sich von Bernau kommend linksseitig entlang des Eberswalder Eisenbahngeländes. Die ältere Schreibweise war Bozpfuhl. (boz = klein).

Eichenbuschgärten

Die Eichenbuschgärten sind auch als Weinberge bekannt. Der Name stammt aus der Zeit, als ein Sohn derer von Arnims dort einen Weinberg betrieb. Ein Zugang beginnt gleich hinter der Sparkasse den Friedhofsweg hinunter. Der 2. Weg zu den Gärten führt vorbei am Haupteingang des Friedhofs und vorbei an den Scheunen.

Försterberg

Die jetzige gesamte Parkanlage entlang der Bahnhofstraße hat-

te der jeweilige Stadtförster in Verwaltung. Der Förster durfte jederzeit über die Nutzung entscheiden. Er durfte sogar Bäume für sich fällen.

Aufgeschrieben von Gertrud Poppe Ortschronistin Biesenthal Februar 2023

Ich freue mich über Ihr Interesse an meinen Berichten und hoffe, dass wieder Interessantes aus der Biesenthaler Heimat-Geschichte für Sie dabei war. Wenn Sie meine Begeisterung für die Geschichte unserer Stadt Biesenthal teilen und unseren Verein unterstützen möchten, freuen wir uns über interessierte Mitglieder und eine Nachricht von Ihnen. Informationen zu unserem Verein finden Sie im Internet unter www.heimatverein-biesenthal.de

G. Poppe



Flussbett der Finow im Finowtal ca. 1951

Archiv: Gertrud Poppe

Aus alten Tramper Kirchenbüchern



Trampe Schule 1908



1914 Hinter der Kirche – Gewächshaus Gärtnerhaus

1877
In der Kirche zu Trampe, der Mutterkirche des Pfarrsprengels Trampe, hing ein großer holzgeschnittener Taufengel, der seit langer Zeit nicht mehr benutzt wurde. Der Engel hing an einer Kette und wurde zu den Taufen herabgelassen. Er trug ein blaues Gewand und die gelben Locken und die rosa gefärbte Haut an Armen und Beinen waren nach Ansicht des Gemeindegemeinderates nicht mehr geeignet für die Tramper Kirche. Auf Beschluss des Gemeindegemeinderates wurde der Engel abgebaut und endete wohl irgendwann im Kachelofen des Pfarrhauses.

1878
In Klobbicke (gehörend zum Pfarrsprengel Trampe) verweist man auf den Übelstand, dass das Geläut bei Beerdigungen durch die Leidtragenden selbst bedient wird. Die damit befassten meist jungen Burschen, bedienen das Geläut nicht immer

mit der jeweiligen Zurückhaltung und läuten manchmal übermäßig schnell und laut, dass sie eben aus dem Takt kommen.

Es wird festgelegt, dass das Läuten zu den Beerdigungen und das Sonn- und Feiertagsläuten nur noch durch den Küster zu erfolgen hat.



Juli 1878
Der Schlossermeister Simon erbaute ein Haus mit Werkstatt gegenüber dem Tramper Chausseehaus. Ihm wurde eine 1. Hypothek in Höhe von 2700,- Mark gegeben, da sich die Kosten des Baues erheblich verteuerten.

September 1878
Bäckermeister Knieling baute einen Tanzsaal an sein großes Haus, um den steigenden Bedürfnissen nach Lustbarkeiten im Ort besser nachzukommen. Um denselben großen Saal zu gestalten, zog er 12 junge Leute des Dorfes zu Rate. Noch im selben Jahr, eröffnete er seine Bä-



Kirche Trampe 1993

ckerei im großen Hause.
Anmerkung: Es handelte sich um die beiden Häuser links der Dorfstraße vor ehemals Maurer Kurz.

28. September 1878
Die Trauung des gräflichen Dieners Siefert wurde unter Anteilnahme der gräflichen Familie in der Kirche Trampe vollzogen.

1879
Es wurde beschlossen, beim Gottesdienst die allgemeinen Verkündigungen nicht mehr von der Kanzel zu verlesen, sondern nach beendeter Predigt ein Lied

zu singen und vor dem Altar die Abschlussliturgien zu halten. Die Gottesdienstordnung in der neuen Fassung wird gedruckt und als Anhang in den Gesangbüchern in der Gemeinde verteilt.

Heinz Wieloch, Januar 2023

Quelle: Archiv der Gemeinde Breydin



Fotos: Aufnahmen von „Alttrampe“, Archiv Heinz Wieloch, Archiv der Gemeinde Breydin

AUS DEN KINDER- & JUGENDEINRICHTUNGEN

Kinder- und Jugendhaus Creatimus

Öffnungszeiten und Angebote

Öffnungszeiten des Kinder- und Jugendhauses:

- Montag bis Freitag: 15 bis 19 Uhr
- kostenlose Nach- und Hausaufgabenhilfe
- Montag–Freitag nach Vereinbarung, Plätze begrenzt
- kostenlose Hilfe bei Bewerbungen und Lebensläufen
- Beratung: jederzeit einfach ansprechen, nach Vereinbarung oder immer donnerstags ab

- 16:30 Uhr
- Abwechslungsreiches Wochenprogramm
- Kochen & Backen
- Töpfern
- DIY Tage
- Musikangebote
- Sportangebote
- Zumba®Kids und Zumba® Fitness
- Lehmofen und Spaß im Garten u. v. m

Wir freuen uns auf jeden, der den Weg zum Creatimus findet.

Ansprechpartner/innen für den Jugendbereich

Pädagogische Mitarbeiter:
Jessy Jordan

Handy: 0171 5443498
creatimus.ruednitz@gmail.com
Amtsjugendkordinatorin:
Renate Schwieger

Kinder- und Jugendhaus Creatimus

Dorfstraße 1, 16321 Rüdnitz
Tel.: 03338769135

Hilfe für die letzte Lebensphase



Sterbenskranke haben einen Anspruch auf eine spezialisierte ambulante palliativmedizinische Versorgung, kurz SAPV genannt und zwar kostenfrei. Seit 2007 ist dieses Recht gesetzlich verankert. Vielfach fehlte es vor Ort an den Angeboten oder es mangelte an infrastrukturellen Voraussetzungen. Doch in den vergangenen Jahren hat sich einiges in der Begleitung und Betreuung Sterbender getan.

Das Palliativ Care Team „Nordost Brandenburg“ mit Sitz in Eberswalde-Finow wurde vor 3 Jahren gegründet.

Es besteht aus Koordinatoren, Palliativmedizinerinnen, Palliativpflegekräften, Hausärzten, Pflegekräften, Physiotherapeuten, mitunter Logopäden, Sanitätsdiensten, Apothekern - sie alle arbeiten zusammen.

Eine Palliativversorgung in den Landkreisen Barnim und Uckermark ist durch diese Vernetzung möglich.

Es handelt sich nicht nur um krebserkrankte Menschen, auch wenn diese Patientengruppe die Mehrheit bildet. Betroffen sind ebenso Patienten mit einer schweren Lungenerkrankung COPD, mit Demenz im Endstadium oder mit schweren Nieren-, Herz-, Kreislaufkrankungen - jene Patienten, deren Erkrankung fortgeschritten ist, nicht geheilt werden können und deren Lebensende naht. Im Fokus steht dabei eine lindernde Behandlung.

Natürlich sei klar, dass am Ende der Behandlung der Tod steht. Es geht um die Zeit, um das, was bleibt. Dabei geht es nicht nur um das Bekämpfen von Schmerzen und das Behandeln der Symptome. Auch der psychosoziale Aspekt der Arbeit ist nicht zu unterschätzen.

Es gibt eine 24-Stunden-Rufbereitschaft, bei Bedarf auch nachts oder am Wochenende, für die medizinische Notfallversorgung.

Um die 60 Patienten werden derzeit durch das Team versorgt. Die meisten in der eigenen Häuslichkeit. Das Team begleitet ebenso Betroffene im Hospiz und im Pflegeheim.

Palliativpflegerisches Kernteam des PCT Nordost ist der Pflegedienst Ambulante und Intensivpflege Barnim GmbH mit Sitz in Eberswalde-Finow.

Mit dem Geschäftsführer der AIB Mario Jordan konnte die Idee des PCTs in kürzester Zeit ins Leben gerufen werden und seine wichtige Arbeit aufnehmen.

Zu erreichen ist das PCT täglich unter der Rufnummer 03334 – 8193220 in der Zeit von 08:30 – 14:00 Uhr, oder schriftlich unter PCT „Nordost Brandenburg“ GmbH, 16227 Eberswalde, Eberswalder Straße 122.

Neues aus dem CREATIMUS

Wir hatten einen erfolgreichen Januar und eine wunderbare Ferienzeit mit euch. Dabei fanden vor allem wieder unsere Ausflüge (Bowling + Lasertag) und die Winterparty großen Zuspruch und konnten erfolgreich und voller Freude durchgeführt werden.

Des Weiteren hatten wir zu unserer Winterparty auch einen Überraschungsgast bei uns: Mandy aus Rüdnitz, die seit vielen Jahren im Hulasport aktiv ist. Sie hat die Kinder und Jugendlichen mit einer einzigartigen Hula-Dance Show und ihrem Leuchtreifen verzaubert und konnte auf diesem Wege die Kinder und Jugendlichen begeistern.

Weiterhin bieten wir wie gewohnt ein umfangreiches Wochenprogramm für Groß und Klein an. Neben dem Töpfern wird fleißig gekocht, gebacken, neue Sachen ausprobiert, getanzt und gemalt. Außerdem finden unsere DIY Tage großen Zuspruch und damit verbunden sind wir immer auf der Suche nach neuen Ideen. Auch die Sportangebote werden weiter ausgebaut. So gibt es nun eine **NEUE Möglichkeit für sportliche Betätigung: Ab sofort wol-**

len wir 1 x monatlich nach Eberswalde zum Schwimmen fahren. Weitere Infos erhaltet ihr bei Facebook, Instagram oder per WhatsApp. Zusätzlich sind wir in der Planung unserer diesjährigen Ferienfahrt im Sommer vorangekommen und konnten mit euch gemeinsam festlegen, wohin die Reise gehen soll. Dieses Jahr geht es nach Dresden und wir sind voller Spannung dabei, die Details unserer Fahrt zu planen. Wir blicken in die Folgemonate und melden uns, wenn es neue Informationen für euch gibt. Geplant sind unter anderem ein Flohmarkt und natürlich wieder die Fahrt in den Heidepark.

HILFE WIRD BENÖTIGT: Wer zu Hause noch vollständige Gesellschaftsspiele oder ähnliches hat und diese nicht mehr benötigt, kann sich gern bei uns melden. Unsere Spiele sind teilweise sehr in die Jahre gekommen und es wird Zeit für neue. Bei Fragen oder ähnlichem, sind wir immer für euch da und wünschen bis zur nächsten Ausgabe alles Gute und bleibt gesund.

Euer Creatimus Team

Tanzprojekt an der Grundschule Marienwerder

Und wieder einmal verging eine Tanzwoche wie im Flug. Mit dem brandenburgischen Aktionsprogramm „Aufholen nach Corona“ konnte das Tanzprojekt von Patrick Decavele und seinem großartigen Team zum zweiten Mal für unsere Grundschule finanziert und umgesetzt werden. Bereits im November 2021 nahmen wir an der Schultanzwoche von „Wir bewegen Schule“ (<https://wirbewegen.schule/>) mit viel Spaß, Rhythmus und tollen Moves teil. Bewegung, Stärkung der Klassengemeinschaft, Sozial- und Wahrnehmungstraining, Stärkung des Teamgeistes und des Selbstwertgefühls sind nur einige Ziele des POWERprojektes. Jeden Tag standen zwei Stunden Tanz für alle Klassen auf dem Stundenplan. Die Schüler:innen übten eine Woche lang die Choreographien von Osman und Daria und bereiteten sich auf den großen Tanzauftritt am Freitag vor. Ob in der Turnhalle oder dem Klassenraum der dritten Klasse, Montag bis Freitag studierten die Kinder mit Musik von DIKKA über THE JACKSON FIVE bis METAL ihr Tanzprogramm ein. Die Bewegungsabläufe führten die Coaches mit viel Geduld, Schritt für Schritt vor. Bereits am Mittwoch hatten die Schüler:innen so coole Choreos drauf, dass die Lehrer:innen



staunten. Trotz der kurzen Vorbereitungszeit gab es am Freitag das große Tanzevent für alle Eltern, Omas, Opas und Geschwister in der Turnhalle unserer Grundschule. Der Förderverein organisierte die Verpflegung für den Nachmittag und die Schüler:innen zeigten voller Stolz ihre erlernten Hip-Hop und Breakdance Elemente. Auch die Coaches zeigten was sie drauf haben und heizten nach einer geforderten Zugabe die Stimmung so richtig auf. Das Publikum war begeistert.

Dörte Eßers



Einweihung Kita-Erweiterungsbau in der Gemeinde Melchow



Großer Trubel und Aufregung herrschte am Freitag in der Kita „Zu den Sieben Bergen“ in der Gemeinde Melchow, wurde doch nun der Kita-Erweiterungsbau feierlich eingeweiht.

Nach 15 Monaten Bauzeit, unter Berücksichtigung ständig wechselnder Witterungsbedingungen im ersten Quartal 2022 und den wirtschaftlichen Verhältnissen hinsichtlich Lieferengpässe und Materialmangel über die gesamte Bauphase – insbesondere bei Bauholz, Baustahl und Haustechnik – war es soweit.

Zahlreiche Gäste, darunter Gemeindevertreter, Vertreter der bauausführenden Firmen, der Planungsbüros, Mitarbeiter der Amtsverwaltung sowie Eltern und Großeltern folgten der Einladung zur feierlichen Einweihung, die die Kinder und ihre Erzieherinnen mit einer musikalischen Darbietung eröffneten. Der ehrenamtliche Bürgermeister der Gemeinde Melchow, Ronald Kühn, begrüßte alle Gäste, berichtete über Werdegang, Ideenfindung und Hindernisse in Bezug auf die Umsetzung des Bauvorhabens. Amtsdirektor André Nedlin schloss sich der Rede an. Kitaleiterin Daniela Bauer sprach im Namen aller Kinder und Mitarbeiterinnen ihren Dank aus und auch Kristy Augustin, Vorsitzende des Ausschusses für Bildung, Jugend und Sport des Landtages Brandenburg sowie Architekt Dirk Heise wünschten den Kitakindern alles Gute und viel Spaß in den neuen Räumen. Geschenke wurden überreicht,

darunter kindgerechte Gartenwerkzeuge, die die Kleinsten im anstehenden Frühjahr ausprobieren können.

Eine Besichtigung der Kita und ein Imbiss für die Gäste rundeten den Festakt ab.

Die Kita Melchow kann nun insgesamt 86 Kinder beherbergen, das entspricht einer zusätzlichen Kapazität von 32 Plätzen. Sie bie-



tet jetzt auf insgesamt 800 m² Platz zum Toben, Lernen, Erleben, Spaß haben, einfach Wohlfühlen. Im neuen Gebäudetrakt werden künftig die Krippenkinder betreut. Für die 0- bis 3-Jährigen wurden drei, jeweils ca. 40 m² große, Gruppenräume geschaffen. Jeder Raum mit separatem Schlafraum, um auch den Kleinsten die nötigen Ruhezeiten zu ermöglichen. Selbstverständlich findet sich hier auch ein kindgerechter Sanitärtrakt. Neu ist zudem ein Hortraum für die Schulkinder, die nach Unterrichtsende mit dem Schulbus von der Grundschule in Grüntal nach Melchow fahren, um hier unter anderem Schularbeiten unter Aufsicht erledigen zu können. Aber nicht nur die Kinder, son-

dem auch die Erzieherinnen freuen sich über ihre moderne Kita. Die Erweiterung bot ebenso die Möglichkeit, einen bisher nicht zur Verfügung stehenden Personalraum für die Erzieherinnen einzurichten und den viel zu kleinen Küchen- und Garderobebereich zu vergrößern. Mit steigender Kinderzahl ist der Personalschlüssel angepasst wor-

mit geplant, da durch den notwendigen Rückbau einer benachbarten Garagenanlage den Kleinsten künftig zusätzliche 650 m² Spielplatz zum Toben und Entdecken zur Verfügung stehen.

In den vergangenen Jahren haben viele junge Familien mit kleinen Kindern ihre neuen Häuser in der Gemeinde Melchow – viele davon im neuen Wohngebiet „Am Rüggen“ – bezogen und sind froh, ihre Kinder in die Obhut der Melchower Kindertagesstätte geben zu können. Die Gesamtinvestition des Bauprojekts beläuft sich auf ca. 1,2 Mio. Euro. Der Landkreis Barnim kofinanzierte es mit mehr als 600.000 Euro im Rahmen der Zuwendungen für Investitionen in den Ländlichen Raum (Kreisentwicklungsbudget). Zudem erhält das Vorhaben eine Förderung aus dem Investitionsprogramm „Kinderbetreuungsfinanzierung 2017–2020“ des Bundesministeriums für Familie, Senioren, Frauen und Jugend in Höhe von 87.500 Euro.

Wir bedanken uns bei allen am Vorhaben beteiligten Planern, Baufirmen und Entscheidungsträgern.

Ein herzliches Dankeschön gilt auch den Eltern der Melchower Kita-Kinder, die stets ein riesiges Engagement für die Kinder-einrichtung zeigen!

Wir wünschen allen kleinen Zwergen in der Melchower Kita „Zu den Sieben Bergen“ eine großartige Zeit und ganz viel Spaß in ihren neuen Kitaräumen.

den, derzeit betreuen insgesamt 10 statt bisher 8 Erzieherinnen die Kinder in der Melchower Kindertagesstätte. Zwei Erzieherstellen folgen mit Aufnahme weiterer Kinder bis zur Auslastungsgrenze.

Der Erweiterungsbau wurde barrierearm errichtet. Er ist mit einem Blockheizkraftwerk nach neuestem Energiestandard ausgestattet, welches auch Strom erzeugt. Zudem verfügt die Kita als erstes Gebäude in der gesamten Finower Straße über eine unterirdische Regenentwässerungsleitung. Den Umwelt- und Klimaanforderungen ist man somit auf breiter Ebene gerecht geworden.

Im Zuge des Erweiterungsbaus wurde der Außenbereich teils

Handwerk & Service

Tipps und Wissenswertes



ANZEIGEN

Ausbildungsnachweis Dokumentieren lohnt sich

Das Thema Berichtsheft oder auch Ausbildungsnachweis ist für uns Ausbildungsberater*innen immer wieder ein zentrales Thema. Leider erscheint in einigen Ausbildungsbetrieben der Umgang mit dem Ausbildungsnachweis in der Ausbildungspraxis häufig eine „notwendige Nebensache“ zu sein und wird in einigen Fällen geradezu stiefmütterlich gehandhabt.

Das trifft sowohl auf Ausbilder, als auch auf Lehrlinge zu. Dabei sollte für beide Seiten das Interesse sehr groß sein, den Ausbildungsnachweis ordentlich in die Ausbildung einzubinden. Hierzu zählt das ordnungsgemäße Führen des Berichtsheftes vom Lehrling und aus Sicht der Ausbilder*innen, das regelmäßige Kontrollieren und Abzeichnen. Nur so erfüllen Sie die entsprechende Vereinbarung aus dem Berufsausbildungsvertrag. Das Berichtsheft dient schließlich der inhaltlichen Dokumentation der Ausbildung für beide Seiten. Der Ausbilder kann sich durch regelmäßige Kontrolle u. a. ein gutes Bild zu den aktuell vermittelten theoretischen Ausbildungsinhalten der Berufsschule und den Inhalten der durchgeführten überbetrieblichen Lehrgänge machen und diese besser in den Ausbildungsprozess im Betrieb einbinden.

Es fällt dem Lehrling leichter, tatsächlich ausgeführte Tätigkeiten besser wiederzugeben, wenn er das Berichtsheft in kurzen Abständen (z. B. wöchentlich) führt. Für den Ausbilder ergibt sich der Vorteil, die Inhalte besser nachvollziehen zu können. Kurzum, wir empfehlen die wöchentliche Kontrolle des Ausbildungsnachweises in den betrieblichen Ausbildungswochen!

Grundsätzlich ist die Möglichkeit zum Führen des Ausbildungsnachweises vom Betrieb zu schaffen. Seit 2017 kann der Nachweis schriftlich oder elektronisch (digital) umgesetzt werden. Wichtig ist, die Variante der Nachweisführung im Ausbildungsvertrag schriftlich festzulegen! Ein Wechsel der Form ist während der Ausbildung durchaus gestattet, ist der Handwerkskammer allerdings als Änderung zum Berufsausbildungsvertrag anzuzeigen. In beiden Fällen muss das Angebot für den Lehrling kostenfrei sein. Das Führen des Berichtsheftes zählt mit zur Ausbildungszeit des Auszubildenden und sollte vom Betrieb ausreichend bei der Tages- oder Wochenplanung berücksichtigt werden!

Haben beide Vertragspartner während der Ausbildung diesen Weg beherzigt, wird der Ausbildungsnachweis vollständig sein und ein großer Schreck, wegen fehlender Ausbildungszeiten oder gar großer nicht nachvollziehbarer Lücken, bei der Prüfungsanmeldung ausbleiben. Ein unvollständiges Berichtsheft kann die Zulassung zur Gesellenprüfung gefährden. / hwk-ff

Ansprechpartner:

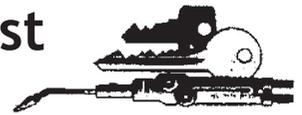
Handwerkskammer Cottbus
Altmarkt 17, 03046 Cottbus
www.hwk-cottbus.de

Handwerkskammer Frankfurt (Oder),
Bahnhofstraße 12,
15230 Frankfurt (Oder)
www.hwk-ff.de

Handwerkskammer Potsdam
Ahornstraße 18,
14482 Potsdam
www.hwk-potsdam.de

Schlüsseldienst

Dieter Nitschke
Inhaber Torsten Grebs



Wir sorgen für Ihre Sicherheit

**Schließanlagen, Schlösser, Baubeschlüsse, Tresore
Briefkastenanlagen, Montage, Schlossnotdienst
und Einbruchschäden-Notdienst**

Schweißgeräteservice: Vertrieb und Reparatur
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 9-18 Uhr

**Eberswalder Straße 7 · 16321 Bernau · Tel. (0 33 38) 22 81
Fax (0 33 38) 70 64 66 · Funk (0172) 8 79 23 40**

VERMESSUNGSBÜRO GRIEGER

Dipl.-Ing. Manfred Grieger

Öffentlich best. Vermessungsingenieur im Land Brandenburg
Amtl. Lageplan · Grundstücksteilung · Gebäudeeinmessung

Zepemicker Chaussee 45

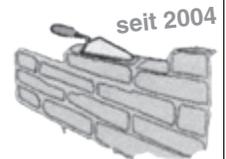
16321 Bernau - Tel. (0 33 38) 70 94 89

grieger.manfred@t-online.de – www.vermessung-grieger.de



Karsten's Trockenbauservice

- Maurer- und Putzarbeiten
- Fliesenarbeiten
- Fenster- und Türmontage
- Vollwärmeschutz
- Malerarbeiten



Karsten Reinke Tel. 0171/411 97 92
Breite Straße 21 | 16359 Biesenthal Tel./Fax 03337/49 04 19

ELEKTRO IHLOW



- ◆ Elektroinstallationen
- ◆ Blitzschutzanlagen
- ◆ Antennen- und SAT-Anlagen
- ◆ Telefonanlagen ISDN/DSL

☎ 03337-45590
www.elektro-ihlow.de

Breite Straße 13
16359 Biesenthal

SONSTIGES

Achtung! Änderung in der Tourenplanung 2023

Tourenpläne 2023 - Abfallentsorgung
Amt Biesenthal-Barnim
 Landkreis Barnim, Umweltamt

Tourenplan 2023 - Bioabfall MGB 120 (14-täglich)													
(Bei den fett markierten Terminen weicht der Entsorgungstag vom üblichen Wochentag ab.)													
Tour	Jan	Feb	Mrz	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez	Tour
8	11.	08.	08.	04.	04.	01.	12.	09.	06.	05.	02.	13.	8
Mittwoch	25.	22.	22.	19.	17.	14.	26.	23.	20.	18.	15.	28.	Mittwoch
	-	-	-	-	-	28.	-	-	-	-	29.	-	

Bei Fragen zu den Tourenplänen wenden Sie sich bitte an die Barnimer Dienstleistungsgesellschaft mbH (BDG) unter Telefon 03334 526200 oder an das Umweltamt Landkreis Barnim Telefon 03334 214-1565.

Sommeröffnungszeiten – Gültig ab 1. April auf den Barnimer Recycling- und Wertstoffhöfen

Mit dem Beginn des Frühlings werden erfahrungsgemäß in vielen Haushalten Frühjahrsputzaktivitäten entfaltet. Zudem werden die Tage wieder länger. Die Mitarbeiter*innen der Wertstoff- und Recyclinghöfe der Barnimer Dienstleistungsgesellschaft mbH stellen sich auf den höheren Entsorgungsbedarf ein und verlängern ab dem 1. April ihre Öffnungszeiten, die dann bis zum 31. Oktober 2023 gelten.

Ab 1. April gelten folgende Sommeröffnungszeiten:

Recyclinghof Bernau bei Berlin
 Mo–Fr 08:00 bis 18:00 Uhr
 Sa 08:00 bis 16:00 Uhr

Recyclinghof Eberswalde
 Mo, Di 08:00 bis 18:00 Uhr
 Mi geschlossen
 Do, Fr 08:00 bis 18:00 Uhr
 Sa 08:00 bis 16:00 Uhr

Wertstoffhof Ahrensfelde
 Mi, Do 10:00 bis 18:00 Uhr
 Sa 08:00 bis 16:00 Uhr

Wertstoffhof Althüttendorf
 Mo, Do 10:00 bis 18:00 Uhr
 Sa* 08:00 bis 16:00 Uhr
 *nur jeden ersten Samstag im Monat

Wertstoffhof Biesenthal
 Mi, Do 10:00 bis 18:00 Uhr
 Sa** 08:00 bis 16:00 Uhr
 **nur jeden letzten Samstag im Monat

Wertstoffhof Wandlitz
 Mo, Fr 10:00 bis 18:00 Uhr
 Sa 08:00 bis 16:00 Uhr

Wertstoffhof Werneuchen
 Di, Mi, Fr 10:00 bis 18:00 Uhr

Detaillierte Informationen zu den Entsorgungsstellen im Landkreis Barnim stehen unter www.kreiswerke-barnim.de

Abfallmarken 2023: blau, gelb und pink

Ende März werden die Gebührenbescheide für 2023 zusammen mit den neuen Abfallgebührenmarken verschickt. Die Marke für den Restabfall ist in diesem Jahr blau, der Bioabfall bekommt eine gelbe Abfallgebührenmarke und Altpapierbehälter werden 2023 mit einer pinken Marke versehen. Die neuen Marken, müssen direkt nach dem Erhalt des Bescheides gut sichtbar auf den Deckel der Tonne aufgeklebt werden. Eine kurze Reinigung empfiehlt sich, so dass die Marken gut auf der jeweiligen Tonne kleben und somit ein Jahr halten. Die Marken aus dem Jahr 2022 verlieren ab 30. April 2023 ihre Gültigkeit. Bei Behältern, die bis

zu dem genannten Zeitpunkt nicht mit den neuen Marken versehen werden, kann die Barnimer Dienstleistungsgesellschaft mbH (BDG) von da an keine Leerungen mehr vornehmen. Die Abfallgebührenmarken sind wie in jedem Jahr gegen widerrechtliche Vervielfältigung oder Fälschung gesichert. Bei Verlust, Diebstahl oder Unkenntlichkeit durch Witterungsverhältnisse etc. wenden Sie sich bitte umgehend an die Kundenbetreuung der BDG. Für Fragen zur neuen Abfallgebührenmarke stehen Ihnen die Kundenbetreuer*innen gern telefonisch unter 03334 526 200 oder per Mail an kundenbetreuung@bdg-barnim.de zur Verfügung.

Wir erhalten Einzigartiges.
 Mit Ihrer Hilfe.
 Spendenkonto
 IBAN: DE71 500 400 500 400 500 400
 BIC: COBA DE FF XXX, Commerzbank AG
www.denkmalschutz.de



Öffnungszeiten des Amtes Biesenthal-Barnim	
Montag	9.00 bis 12.00 und 13.00 bis 15.00 Uhr
Dienstag	9.00 bis 12.00 und 14.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	9.00 bis 12.00 und 13.00 bis 15.00 Uhr
Mittwoch und Freitag	geschlossen

Vorbereitungskurs für Kinderpflegeprüfung

Ausgebildetes Krippen- und Kindergartenpersonal wird derzeit händeringend gesucht. Um den Einstieg zu ermöglichen, bietet das Deutsche Erwachsenen-Bildungswerk einen Fernlehrgang an, der Teilnehmende auf die Externenprüfung zum staatlich geprüften Kinderpfleger (m/w/d) vorbereitet.

Der 24-monatige Fernlehrgang zeichnet sich dadurch aus, dass die Prüfungsvorbereitung zeit- und ortsunabhängig absolviert werden kann. Mithilfe von Lehrbriefen erlernen die Teilnehmenden alle prüfungsrelevanten Inhalte. Der Einstieg ist jederzeit möglich.

Bei Erfüllung der persönlichen Voraussetzungen kann der Lehr-

gang über einen Bildungsgutschein der Agentur für Arbeit gefördert werden. Der Fernlehrgang ist durch die Staatliche Zentralstelle für Fernunterricht (ZFU) zugelassen.

INFO

Deutsches Erwachsenen-Bildungswerk
– Referat Bildungsdienstleistung
Pödeldorfer Straße 81
96052 Bamberg

Tel.: +49(0)951|91555-0

E-Mail:

fernlehrgang@deb-gruppe.org

WEB: www.deb.de

FB: www.facebook.com/

DEBGruppe

Mein Testament für unsere Natur

Heinz
Sielmann
Stiftung



Helpen Sie, bedrohte Tierarten und Lebensräume unserer schönen Heimat auch für nachfolgende Generationen zu schützen.

Mit einem Testament zu Gunsten der gemeinnützigen Heinz Sielmann Stiftung. Tun Sie mit Ihrem Nachlass nachhaltig Gutes.

Kostenfreies Informationsmaterial rund um das Thema Erben und Vererben liegt für Sie bereit. Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Tel 05527 914 419 | www.sielmann-stiftung.de/testament

DANKSAGUNGSKARTEN

Gestalten Sie Ihre persönlichen & individuellen KARTEN



z.B.
50 Stück
€ 39,56

Inkl. gefütterten
Kuverts!



Besuchen Sie unseren Online-Druckshop:
www.shop.rautenberg.media >>>>>>

DRUCKSHOP

Das machen wir gerne für Sie:

- > Abzeichnungen
- > Blöcke
- > Briefbogen
- > Broschüren
- > Bücher
- > Festschriften
- > Imagemappen
- > Kalender
- > Kataloge
- > Postkarten
- > Prospekte
- > Tischkalender
- > Flyer
- > Plakate
- > Visitenkarten
- > Zeitungen

Der neue
Renault Austral
E-Tech Full Hybrid



Ab sofort für Probefahrten buchbar!

Renault Austral: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 6,2-4,7; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 141-106 (Nach gesetzl. Messverfahren, Werte nach WLTP).
Abb. zeigt neuen Renault Austral SUV E-Tech Full Hybrid mit Sonderausstattung.

AutoweltBarnim  **Schöneiche GmbH**
Blumberger Chaussee 2 · 16321 Barnau
Finowfurter Ring 49 · 16244 Finowfurt
www.autowelt-gruppe.de

Alles über die Gemeinde Sydower Fließ mit den Ortsteilen Tempelfelde und Grüntal online unter:
www.sydower-fliess.de

Bruchmann Forst- und Gartencenter
MAKITA-Stützpunkt



- typenoffener Service
- umfangreiches Zubehör
- Ersatzteile
- ständig Sonderangebote
- Mietgeräte

Bruchmann Forst- und Gartencenter • Frank Bruchmann
Lanker Str. 6 • An der Ponykoppel • Biesenthal • Tel.: 033 37/33 84
www.bruchmann-forst-und-gartencenter.de

**Sägeketten schärfen - schnell + preiswert
Bei uns wird SERVICE groß geschrieben!**

STEFFEN THEIL
RECHTSANWALT

Fachanwalt für Arbeitsrecht
Fachanwalt für Versicherungsrecht

- Bußgeldsachen
- Erbrecht
- Grundstücksrecht
- Kündigungsschutz
- Verbraucherinsolvenz
- Verkehrsrecht

☎ 0 33 38 / 76 97 02

in Bürogemeinschaft

TIM SCHOTT
RECHTSANWALT

- Mietrecht
- Wohnungseigentumsrecht
- Privates und Öffentliches Baurecht
- Verbraucherschutzrecht
- Medizinrecht/Arzthaftungsrecht
- Reiserecht

☎ 0 33 38 / 7 53 07 58

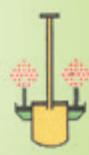
Rechtsanwaltsbürogemeinschaft in der „Bahnhofspassage“
Büroturm • Börnicker Chaussee 1 • 16321 Barnau bei Berlin

Familiengärtnerei Schmidt

- Blumengrübe zum Frauentag am 8. März
- Schnittblumen + Frühlingskörbe
- Gemüsejungpflanzen
- Frühlingblüher
- Trauerfloristik mit eigenem Schleifendruck

hochwertige Balkonkästen mit + ohne Wasserspeicher 50% preisgesenkt!

in Biesenthal seit 1926



Mozartstraße 13
16359 Biesenthal
Tel.: (03337) 22 07

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr
Sa. 8.00 - 13.00 Uhr

Betschack  **Bestattungen**

Am Markt • Breite Straße 1
16359 Biesenthal
Tag und Nacht 0 33 37 / 4 15 40

Schönowe Straße 91 (Ecke Elbestraße)
16341 Panketal/OT Zepernick
Tag und Nacht 030 / 94 39 21 29

Ladeburger Str. 3 (Am Krankenhaus)
16321 Barnau
Tag und Nacht 0 33 38 / 3 82 04